



MITTEILUNGSBLATT GEMEINDE TENTLINGEN

Nr. 1 / Mai 2025

www.tentlingen.ch



026 418 19 75

gemeinde@tentlingen.ch

Montag

Dienstag bis Donnerstag

Freitag

08.00 – 11.30 Uhr / 13.30 – 17.30 Uhr

08.00 – 11.30 Uhr / 13.30 – 17.00 Uhr

08.00 – 11.30 Uhr / 13.30 – 16.00 Uhr

Einladung zur Gemeindeversammlung vom Montag, 19. Mai 2025, um 20.00 Uhr im Heim Linde Tentlingen

Traktanden

- | | |
|--|-----------------------|
| 1. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 12. Dezember 2024 | Genehmigung |
| 2. Rechnungsablage 2024 | |
| 2.1. Erfolgsrechnung | Genehmigung |
| 2.2. Investitionsrechnung | Genehmigung |
| 2.3. Bilanz | Genehmigung |
| 2.4. Bericht der Revisionsstelle | |
| 3. Allgemeine Verwaltung; Schaffung eines 15% Pensums | Genehmigung |
| 4. Gemeindestrassen: Sanierung Dorfstrasse; Planungskredit | Kreditbegehren |
| Strassendienst; Anschaffung Salzsilo
(Geschäft in der Kompetenz des Gemeinderates) | informell |
| 5. Gemeindestrassen; Übernahme Strasse Buechmatta
inklusive der Kanalisation ins Gemeindееigentum | Genehmigung |
| 6. Gesundheitsversorgung Sensebezirk: Beschlüsse betreffend Projekt
„eine gemeinsame Trägerschaft für Pflegeheime und Spitex“ | Genehmigung |
| 7. Verschiedenes | |

Freundlichen Grüsse

Gemeinderat Tentlingen

Dieses Mitteilungsblatt enthält:

➤ Einladung zur Gemeindeversammlung	Seite	1
➤ Rechnungsablage 2024	Seiten	2-25
➤ Bericht zur Jahresrechnung 2024	Seiten	26-30
➤ Budget Über- und Unterschreitungen	Seiten	31-33
➤ Bericht der Revisionsstelle	Seiten	34-36
➤ Projektabrechnungen	Seite	37
➤ Erklärungen zur Traktandenliste	Seiten	38-44
➤ Gemeindemitteilungen und weitere Mitteilungen	Seiten	45-56



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Total	5'443'595.16	5'435'877.66	5'796'233	5'156'233	5'643'531.35	5'238'582.36
	Netto Aufwand		7'717.50		640'000		404'948.99
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	624'898.02	59'677.90	651'300	40'500	622'512.33	45'300.46
	Netto Aufwand		565'220.12		610'800		577'211.87
0110	Legislative	17'144.85		18'300		20'701.45	
	Netto Aufwand		17'144.85		18'300		20'701.45
0110.3000.01	Sitzungsgelder Finanzkommission	800.00		1'500		875.00	
0110.3000.02	Vergütungen an Stimmenzähler	2'180.00		1'800		3'800.00	
0110.3100.01	Abstimmungs- und Wahlmaterial	1'673.05		2'000		2'613.20	
0110.3130.01	Porti, Abstimmungen und Wahlen	2'810.75		2'500		3'452.90	
0110.3130.02	Gemeindeversammlung	1'688.10		2'000		1'226.95	
0110.3132.01	Honorar externe Revisionsstelle	7'992.95		8'500		8'733.40	
0120	Exekutive	126'432.60	10'790.00	128'900	10'000	125'173.75	9'450.00
	Netto Aufwand		115'642.60		118'900		115'723.75
0120.3000.01	Entschädigung Gemeinderat	99'904.20		100'000		100'297.60	
0120.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	13'382.60		11'000		9'787.35	
0120.3052.01	AG-Beiträge Pensionskassen	8'695.80		8'200		7'802.40	
0120.3099.01	Übriger Aufwand	4'450.00		5'000		5'908.70	
0120.3113.01	Anschaffung Hardware			2'500		743.65	
0120.3130.01	Jungbürgerfeier			2'000		634.05	
0120.3170.01	Spesenvergütung			200			
0120.4260.01	Rückerstattungen Gemeinderat		10'790.00		10'000		9'450.00
0210	Finanz- und Steuerverwaltung	5'498.57	12'160.90	6'000	12'000	5'049.83	12'833.20
	Netto Ertrag	6'662.33		6'000		7'783.37	
0210.3130.01	Inkasso- und Betreuungskosten	3'159.90		3'000		2'683.65	
0210.3130.02	Post- und Bankspesen	2'338.67		3'000		2'366.18	
0210.4260.01	Rückerstattung von Mahnungs- und Betreuungskosten		2'643.40		3'000		2'603.30
0210.4260.02	Provision Inkasso Pfarreisteuern		9'517.50		9'000		10'229.90
0220	Allgemeine Dienste, übrige	415'124.00	6'750.20	430'200	6'500	419'839.50	9'541.76
	Netto Aufwand		408'373.80		423'700		410'297.74
0220.3010.01	Besoldung Verwaltung	253'132.00		265'000		238'077.35	
0220.3010.02	Besoldung Reinigung	3'024.00		3'500		3'038.00	
0220.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	27'309.25		26'000		29'051.30	
0220.3052.01	AG-Beiträge Pensionskassen	28'353.30		28'000		28'706.50	
0220.3053.01	AG-Beiträge Unfallversicherung	5'815.00		5'000		5'559.00	
0220.3055.01	AG-Beiträge Krankentaggeld	4'249.00		4'000		4'153.00	
0220.3090.01	Aus- und Weiterbildung Personal	1'293.75		2'000		1'889.00	
0220.3102.01	Drucksachen, Büromaterial	2'373.10		2'500		2'753.70	
0220.3102.02	Informationen / Mitteilungsblatt	5'148.20		5'500		5'365.20	
0220.3110.01	Anschaffung Mobilien und Geräte	4'315.90		5'000		1'851.95	
0220.3130.00	Dienstleistungen Dritter DIGI-FR	1'336.00		1'500		1'348.00	
0220.3130.01	Porti, Telefon	5'130.20		6'000		5'378.45	
0220.3130.02	Mitglieder- und Verbandsbeiträge	5'085.00		5'000		4'985.00	
0220.3130.03	Internetauftritt Gemeinde	2'325.40		1'500		2'318.45	
0220.3133.01	Rechenzentrum/Datenhosting	47'742.05		49'000		63'897.25	
0220.3134.01	Prämien Sachversicherungen	4'302.50		4'000		3'968.10	
0220.3137.01	Radio- und TV-Gebühren	286.25		300		286.00	
0220.3150.01	Unterhalt Büromöbel und Geräte	3'115.15		2'800		2'629.50	
0220.3162.01	Leasing Kopierer	3'022.40		2'800		3'295.60	
0220.3170.01	Spesen	2'500.00		2'500		2'500.00	
0220.3170.02	Empfänge und Delegationen	2'455.00		4'000		3'930.50	
0220.3199.01	Übriger Betriebsaufwand	3'110.55		4'000		4'857.65	
0220.3612.01	Anteil BFU-Sicherheitsdelegierter	-300.00		300			
0220.4210.01	Verwaltungsgebühren						1'086.76
0220.4250.01	Verkauf von Material + Kopien		3'708.80		3'500		3'876.85
0220.4260.01	Rückerstattungen Dritter		3'041.40		3'000		4'578.15



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0221	Bauverwaltung	22'848.00	29'976.80	26'000	12'000	28'882.80	13'475.50
	Netto Aufwand				14'000		15'407.30
	Netto Ertrag	7'128.80					
0221.3010.01	Besoldung Bauverwaltung	21'154.25		23'000		23'274.75	
0221.3132.01	Kosten Baubewilligung	1'693.75		3'000		5'608.05	
0221.4210.01	Gebühren für Baubewilligungen		29'976.80		12'000		13'475.50
0222	Mehrzweckverband	13'281.60		13'500			
	Sensebezirk						
	Netto Aufwand		13'281.60		13'500		
0222.3612.01	Anteil Verwaltung MZV	13'281.60		13'500			
0290	Verwaltungsliegenschaften	24'568.40		28'400		22'865.00	
	Netto Aufwand		24'568.40		28'400		22'865.00
0290.3120.02	Strom- und Heizenergie	4'547.70		5'000		3'256.10	
0290.3120.03	Wasser, Abwasser, Abfall	2'360.80		2'500		2'327.35	
0290.3134.01	Sachversicherungen	901.30		800		901.30	
0290.3144.01	Unterhalt Gebäude	4'605.35		8'000		4'227.00	
0290.3300.40	Planmässige Abschreibungen	2'553.25		2'500		2'553.25	
0290.3920.01	Hochbauten VV IN Verrechnung Gemeindebüro	9'600.00		9'600		9'600.00	
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	146'732.51	15'565.76	151'600	21'600	142'228.66	46'645.05
	Netto Aufwand		131'166.75		130'000		95'583.61
1400	Allgemeines Rechtswesen	66'868.40	4'960.00	69'900	4'000	59'631.60	5'280.00
	Netto Aufwand		61'908.40		65'900		54'351.60
1400.3130.01	Gebührenaufwand ID-Karten	1'868.40		1'000		2'131.60	
1400.3612.10	Anteil Auslagen	65'000.00		68'900		57'500.00	
	Berufsbeistandschaft						
1400.4210.01	Gebühren Einwohnerkontrolle		2'090.00		2'000		1'920.00
1400.4210.02	Gebühren ID-Karten		2'870.00		2'000		3'360.00
1500	Feuerwehr	68'907.36	3'405.76	70'000	10'400	62'479.26	23'559.55
	Netto Aufwand		65'501.60		59'600		38'919.71
1500.3300.60	Planmässige Abschreibungen						
	Mobilien, Fahrzeuge VV						
1500.3611.01	Anteil Kantonale Stützpunkte			400		210.85	
1500.3612.10	Anteil Feuerwehr Gde Giffers	4'231.66		2'600		-871.59	
1500.3612.11	Anteil Mehrzweckverband Sense	64'675.70		67'000		63'140.00	
1500.4200.01	Feuerwehrpflichtersatzabgabe		3'383.90				959.55
1500.4470.01	Anteil Mieteinnahmen FW-Lokal		21.86		10'400		22'600.00
1500.4660.10	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge						
1610	Militärische Verteidigung	600.00		600		600.00	
	Netto Aufwand		600.00		600		600.00
1610.3636.01	Beitrag an Schützengesellschaft	600.00		600		600.00	
1610.3660.20	Planmässige Abschreibungen						
	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbänden						
1610.4660.20	Planmässige Auflösung Investitionsbeiträge						
1620	Zivilschutz	10'356.75	7'200.00	11'100	7'200	19'517.80	17'805.50
	Netto Aufwand		3'156.75		3'900		1'712.30
1620.3120.01	Strom, Wasser, Heizung, Abfall	6'574.45		6'000		4'383.95	
1620.3130.01	Telefon, Internet	606.00		600		606.00	
1620.3134.01	Gebäude-, Sachversicherungen	614.95		600		614.95	
1620.3144.01	Unterhalt Anlagen			1'000		11'373.65	
1620.3611.01	Anteil für den Zivilschutz XXI	2'561.35		2'900		2'539.25	
1620.4470.01	Mietzinse Zivilschutzräume		7'200.00		7'200		7'200.00
1620.4501.01	Entnahme aus Fonds für Zivilschutzplätze						10'605.50



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2	BILDUNG	1'678'778.52	9'911.25	1'661'600	3'800	1'586'402.09	16'215.35
	Netto Aufwand		1'668'867.27		1'657'800		1'570'186.74
2110	Kindergarten	107'720.30		107'900		105'805.70	
	Netto Aufwand		107'720.30		107'900		105'805.70
2110.3611.01	Anteil an kantonalen Ausgaben	107'720.30		107'900		105'805.70	
2120	Primarschule	564'234.46		574'700		524'831.23	
	Netto Aufwand		564'234.46		574'700		524'831.23
2120.3137.01	Radio- und TV-Gebühren	271.30		200		242.60	
2120.3160.01	Anteil Mietaufwand						
2120.3611.01	Anteil an kantonalen Ausgaben	447'561.60		442'300		438'551.50	
2120.3612.10	Anteil Ausgaben Primarschule an Gemeinde Giffers	89'512.50		100'200		61'866.70	
2120.3612.11	Anteil der Gemeinde an Sonderkursen Logopädie, Psychologie und Psychomotorik	26'889.06		32'000		24'170.43	
2130	Orientierungsschule	463'151.46	6'089.45	479'100		472'805.11	12'393.60
	Netto Aufwand		457'062.01		479'100		460'411.51
2130.3612.10	Betriebskosten der Orientierungsschulen	413'910.96		431'200		424'916.96	
2130.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbänden	49'240.50		47'900		47'888.15	
2130.4612.01	OS Sense Entschädigung von Zweckverbänden		6'089.45				12'393.60
2140	Musikschulen, Konservatorium	25'706.06		27'100		34'470.51	
	Netto Aufwand		25'706.06		27'100		34'470.51
2140.3611.01	Konservatorium Freiburg	15'642.30		13'500		15'963.60	
2140.3612.10	Anteil Musikschule Giffers	10'063.76		13'600		18'506.91	
2170	Schulliegenschaften	182'800.26	3'821.80	163'400	3'800	135'716.52	3'821.75
	Netto Aufwand		178'978.46		159'600		131'894.77
2170.3612.10	Anteil Kosten Schulliegenschaften an Gemeinde Giffers	97'956.76		71'100		59'600.87	
2170.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbänden	37'352.30		37'300		37'352.35	
2170.3930.01	IN Verrechnung Betriebskosten Sporthalle / Schulanlagen	47'491.20		55'000		38'763.30	
2170.4470.01	Anteil Mietertrag						
2170.4660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge von Gemeinden/Zweckverbände		3'821.80		3'800		3'821.75
2180	Ausserschulische Betreuungseinrichtungen	17'180.60		14'000		13'940.35	
	Netto Aufwand		17'180.60		14'000		13'940.35
2180.3635.01	Betriebsgarantie ASB	2'750.00		4'000		10'000.00	
2180.3637.01	Anteil ASB Beiträge an Familien	14'430.60		10'000		3'940.35	
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	19'889.65		22'500		47'278.15	
	Netto Aufwand		19'889.65		22'500		47'278.15
2190.3612.10	Anteil Kosten Schulleitung an Gemeinde Giffers	19'889.65		22'500		47'278.15	
2195	Schülertransporte	85'121.13		63'600		55'162.07	
	Netto Aufwand		85'121.13		63'600		55'162.07
2195.3130.01	Anteil Schülertransporte	85'121.13		63'600		55'162.07	



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2200	Sonderschulen	202'077.80		196'300		185'174.10	
	Netto Aufwand		202'077.80		196'300		185'174.10
2200.3611.01	Lastenaufteilung durch private Anbieter ausgeführte pädagogisch-therapeutische Massnahmen	9'697.45		9'900		10'550.95	
2200.3631.01	Hilfe Sonderheime für Behinderte oder Schwererziehbare	192'380.35		186'400		174'623.15	
2300	Berufliche Grundbildung	10'896.80		13'000		11'218.35	
	Netto Aufwand		10'896.80		13'000		11'218.35
2300.3611.01	Anteil an Kanton für Berufsschulen	10'896.80		13'000		11'218.35	
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	199'501.91	47'491.20	234'800	55'000	194'174.17	38'763.30
	Netto Aufwand		152'010.71		179'800		155'410.87
3110	Museen	3'097.80		3'100		3'163.65	
	Netto Aufwand		3'097.80		3'100		3'163.65
3110.3632.10	Beitrag Sensler Heimatmuseum	3'097.80		3'100		3'163.65	
3290	Kultur	15'799.34		28'600		26'218.80	
	Netto Aufwand		15'799.34		28'600		26'218.80
3290.3130.01	Dorfschmuck, Weihnachtsbeleuchtung			1'000			
3290.3130.02	Gemeindeanlagen	1'770.40		7'000		3'147.40	
3290.3612.10	Anteil Auslagen für Kultur an Gemeinde Giffers	6'373.94		11'600		13'409.40	
3290.3636.01	Beiträge an Vereine mit kulturellem Zweck	7'655.00		9'000		9'662.00	
3291	Kulturkommission	5'107.37		2'800		2'621.15	
	Netto Aufwand		5'107.37		2'800		2'621.15
3291.3612.10	Anteil Kulturkommission an Gemeinde Giffers	5'107.37		2'800		2'621.15	
3410	Sport	1'726.30		1'700		1'726.30	
	Netto Aufwand		1'726.30		1'700		1'726.30
3410.3660.50	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an private Unternehmungen	1'726.30		1'700		1'726.30	
3411	Sportanlagen	165'291.10	47'491.20	189'800	55'000	151'756.77	38'763.30
	Netto Aufwand		117'799.90		134'800		112'993.47
3411.3612.10	Anteil Kosten Sporthalle an Gemeinde Giffers	135'911.63		158'200		109'727.98	
3411.3612.11	Anteil Kosten Sportanlagen an Gemeinde Giffers	22'817.52		25'000		35'466.84	
3411.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbänden	6'561.95		6'600		6'561.95	
3411.4470.01	Anteil Mietertrag						
3411.4930.01	Interne Verrechnung Betriebskosten Sporthalle / Schulanlagen		47'491.20		55'000		38'763.30
3420	Freizeit	8'480.00		8'800		8'687.50	
	Netto Aufwand		8'480.00		8'800		8'687.50
3420.3140.01	Unterhalt Begegnungszone	1'800.00		1'800		1'800.00	
3420.3612.10	Jugendarbeit Sense-Oberland	6'680.00		7'000		6'887.50	
4	GESUNDHEIT	659'532.63	2'119.60	745'350	2'500	754'159.65	3'356.10
	Netto Aufwand		657'413.03		742'850		750'803.55
4120	Kranken-, Alters- und Pflegeheime	383'574.48		464'000		482'206.60	
	Netto Aufwand		383'574.48		464'000		482'206.60
4120.3612.10	Finanzkosten Pflegeheime	6'061.05		5'500		5'160.20	
4120.3612.11	Betriebskosten Pflegeheime	41'284.10		43'300		40'626.50	
4120.3612.12	Pflegeheim Aergera Giffers	82'584.18		143'000		198'728.55	



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4120.3631.01	Beiträge Kanton Sonderbetreuung in Betagtenheimen	240'902.55		259'500		224'948.80	
4120.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge Zweckverbände	12'742.60		12'700		12'742.55	
4210	Ambulante Krankenpflege	253'908.40		258'700		247'104.65	
	Netto Aufwand		253'908.40		258'700		247'104.65
4210.3612.11	Anteil an den Pauschalbeiträgen (pflegende Angehörige)	99'390.00		90'000		89'880.00	
4210.3612.12	Anteil an den Kosten für Spitex	154'518.40		168'700		157'224.65	
4220	Rettungsdienste	19'790.15		20'000		21'335.80	
	Netto Aufwand		19'790.15		20'000		21'335.80
4220.3612.10	Anteil am Ambulanz- und Rettungsdienst	19'790.15		20'000		21'335.80	
4330	Schulgesundheitsdienst	2'119.60	2'119.60	2'500	2'500	3'356.10	3'356.10
4330.3136.01	Auslagen Schulzahnpflege	2'119.60		2'500		3'356.10	
4330.4260.01	Elternbeiträge Schulzahnpflege		2'119.60		2'500		3'356.10
4340	Lebensmittelkontrolle	140.00		150		156.50	
	Netto Aufwand		140.00		150		156.50
4340.3632.10	Anteil Pilzkontrollstelle Marly	140.00		150		156.50	
5	SOZIALE SICHERHEIT	670'983.10	7'143.80	746'300	4'300	705'928.47	7'017.15
	Netto Aufwand		663'839.30		742'000		698'911.32
5230	Invalidenheime	383'196.25		381'700		364'517.15	
	Netto Aufwand		383'196.25		381'700		364'517.15
5230.3631.01	Beitrag an Sonderinstitutionen für behinderte Personen	383'196.25		381'700		364'517.15	
5310	Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV		1'350.60		1'300		1'335.20
	Netto Ertrag	1'350.60		1'300		1'335.20	
5310.4611.01	Kantonsbeitrag für AHV Agentur		1'350.60		1'300		1'335.20
5350	Leistungen an das Alter	5'186.95		10'000		8'878.75	
	Netto Aufwand		5'186.95		10'000		8'878.75
5350.3130.01	Leistungen an das Alter	5'186.95		10'000		8'878.75	
5410	Familienzulagen	7'245.20		8'200		6'785.75	
	Netto Aufwand		7'245.20		8'200		6'785.75
5410.3631.01	Anteil Finanzierung FZ nicht erwerbstätiger Personen	7'245.20		8'200		6'785.75	
5430	Alimentenbevorschussung	7'840.30		9'600		8'892.00	
	Netto Aufwand		7'840.30		9'600		8'892.00
5430.3631.01	Anteil an nicht rückerstatteten Alimenten	7'840.30		9'600		8'892.00	
5451	Familienergänzende Tagesbetreuungseinrichtungen	114'119.70		141'600		130'789.80	
	Netto Aufwand		114'119.70		141'600		130'789.80
5451.3635.01	Betriebsgarantie KITA	10'169.75		9'800		9'586.20	
5451.3636.01	Elternverein Giffers-Tentlingen	1'400.00		1'800		1'450.00	
5451.3637.01	Beiträge für familienexterne Kinderbetreuung an Familien	102'549.95		130'000		119'753.60	
5590	Arbeitslosigkeit	25'123.00		24'900		24'716.00	
	Netto Aufwand		25'123.00		24'900		24'716.00
5590.3631.00	Beitrag an den kantonalen Beschäftigungsfonds	25'123.00		24'900		24'716.00	



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	46'151.85	5'793.20	87'400	3'000	89'851.12	5'681.95
	Netto Aufwand		40'358.65		84'400		84'169.17
5720.3611.02	Beiträge an Kanton für spezialisierte Sozialdienste	2'813.75		2'900		2'719.90	
5720.3612.11	Anteil am regionalen Sozialdienst, wirtschaftliche Hilfe, MSE	43'338.10		84'500		87'131.22	
5720.4260.01	Rückerstattungen von Dritten und Versicherungen		5'793.20		3'000		5'681.95
5790	Fürsorge	82'119.85		82'900		71'497.90	
	Netto Aufwand		82'119.85		82'900		71'497.90
5790.3611.01	Anteil an Kosten für die Hilfe an Opfer von Straftaten	3'212.85		3'000		2'825.90	
5790.3612.10	Anteil an Betriebskosten des regionalen Sozialdienstes	77'432.00		77'400		67'000.00	
5790.3636.01	Beiträge an gemeinnützige Institutionen	1'475.00		2'500		1'672.00	
6	VERKEHR	345'499.52	6'108.95	392'300	6'100	432'936.67	56'468.95
	Netto Aufwand		339'390.57		386'200		376'467.72
6130	Kantonsstrassen	885.20		1'500		1'413.15	
	Netto Aufwand		885.20		1'500		1'413.15
6130.3611.01	Anteil Kosten Kantonsstrasse	885.20		1'500		1'413.15	
6150	Gemeindestrassen	236'011.83	412.90	273'500	400	258'706.17	412.90
	Netto Aufwand		235'598.93		273'100		258'293.27
6150.3101.01	Material für Robidogs	937.20		800		453.00	
6150.3111.01	Anschaffung Werkzeuge			500			
6150.3111.02	Strassensignalisation	286.45		2'000			
6150.3119.01	Anschaffung von Robidogs	708.40		1'000		786.25	
6150.3120.01	Strom	6'212.85		5'500		4'976.05	
6150.3141.01	Unterhalt der Gemeindestrassen und Beleuchtung	26'496.25		30'000		21'841.65	
6150.3141.02	Schneeräumung und Winterdienst	23'236.10		25'000		18'311.70	
6150.3300.10	Planmässige Abschreibungen Strassen/Verkehrswege VV	69'300.45		60'000		59'996.60	
6150.3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien, Fahrzeuge VV	9'595.25		9'600		9'595.25	
6150.3612.10	Anteil Besoldung an Gemeinde Giffers	86'364.20		114'800		103'068.54	
6150.3612.11	Anteil Verbrauchsmaterialien an Gemeinde Giffers	-3'218.43		14'000		21'504.70	
6150.3612.12	Anteil Unterhalt Fahrzeuge und Geräte an Gemeinde Giffers	11'148.23		7'000		11'892.06	
6150.3612.13	Anteil diverser Sachaufwand an Gemeinde Giffers	4'944.88		3'300		6'280.37	
6150.4660.70	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge von Privaten Haushalten		412.90		400		412.90
6190	Werkhof	38'352.49	5'696.05	38'500	5'700	43'927.09	5'696.05
	Netto Aufwand		32'656.44		32'800		38'231.04
6190.3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	33'651.15		33'600		33'651.15	
6190.3612.10	Anteil Kosten Werkhof an Gemeinde Giffers	4'701.34		4'900		10'275.94	
6190.4660.10	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge von Kanton		5'696.05		5'700		5'696.05
6210	Bahninfrastruktur	12'794.00		11'200		11'561.00	
	Netto Aufwand		12'794.00		11'200		11'561.00
6210.3611.01	Anteil Bahninfrastrukturfonds	12'794.00		11'200		11'561.00	
6220	Regional- und Agglomerationsverkehr	57'456.00		67'600		60'864.00	
	Netto Aufwand		57'456.00		67'600		60'864.00
6220.3611.01	Anteil Regionalverkehr	57'456.00		67'600		60'864.00	



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6290	Öffentlicher Verkehr					56'465.26	50'360.00
	Netto Aufwand						6'105.26
6290.3101.01	Generalabonnemente der SBB					56'000.00	
6290.3158.01	Reservationssystem Flexi Cards					465.26	
6290.4250.01	Verkauf GA der SBB						50'360.00
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	962'467.43	899'834.03	1'046'733	946'633	1'087'270.65	982'571.85
	Netto Aufwand		62'633.40		100'100		104'698.80
7101	Wasserversorgung Tentlingen	79'679.80	79'679.80	78'233	78'233	101'448.25	101'448.25
7101.3300.31	Planmässige Abschreibungen	29'851.00		30'000		29'851.00	
7101.3510.01	Tiefbauten VV - SF						
	Einlage Fonds						
7101.3510.02	Rechnungsausgleich						
	Einlage in Fonds Werterhalt	41'468.80		39'183		61'347.25	
7101.3612.10	Anteil Betriebskosten WV						
	Giffers-Tentlingen						
7101.3940.01	Interne Verrechnung Zinsen	8'360.00		9'050		10'250.00	
7101.4510.01	Entnahme aus Fonds für		16'452.40		27'333		41'238.38
	Rechnungsausgleich						
7101.4510.02	Entnahme Fonds Werterhalt						
7101.4612.10	Beiträge WV Giffers-Tentlingen		11'922.60				7'307.47
7101.4660.11	Planmässige Auflösung		1'965.45		2'000		1'965.45
	passivierter Investitionsbeiträge						
	von Kanton- SF						
7101.4660.21	Planmässige Abschreibungen		13'912.95		13'200		13'191.90
	Investitionsbeiträge von						
	Gemeinden/Zweckverbände - SF						
7101.4660.71	Planmässige Auflösung		35'426.40		35'700		37'745.05
	passivierter Investitionsbeiträge						
	private Haushalte						
7101.4940.01	IN Verrechnung von kalk. Zinsen						
	und Finanzaufwand						
7106	Wasserversorgung Giffers-Tentlingen	337'211.75	337'211.75	332'500	332'500	350'169.85	350'169.85
7106.3000.01	Wasserkommission	9'975.00		8'000		7'750.00	
7106.3010.01	Auslagen Verwaltung	5'776.00		8'000		5'609.75	
7106.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	832.60		1'000		832.60	
7106.3105.01	Ankauf Überwassers Plasselb	14'271.45		10'000		8'985.05	
7106.3105.02	Wasserankauf von Plasselb	46'638.40		50'000		45'148.15	
7106.3105.03	Wasserankauf von der Guglera			2'000			
7106.3111.01	Kauf von Wasserzählern	3'197.45		9'000		6'626.55	
7106.3120.01	Strom	23'326.85		25'000		17'739.15	
7106.3130.01	Wasseranalysen	2'895.75		4'000		2'294.25	
7106.3134.01	Gebäude - und	1'446.35		1'500		1'446.35	
	Sachversicherungen						
7106.3143.01	Unterhalt und Reparaturen	76'171.30		75'000		98'706.58	
7106.3143.02	Sanierung Wassernetz	98'522.55		120'000		113'692.75	
7106.3199.01	Vorsteuerkürzung MwSt.						
7106.3612.11	Anteil an Gemeinde Giffers	23'845.25				14'615.00	
7106.3612.12	Anteil an Gemeinde Tentlingen	11'922.60				7'307.47	
7106.3635.01	Entschädigungen Schutzzonen	18'390.20		19'000		19'416.20	
7106.4240.01	Wasserverkauf Abonnenten		213'592.05		215'000		212'829.75
7106.4240.02	Grundgebühren		85'125.00		82'000		84'137.55
7106.4240.03	Wasserverkauf Marly		15'307.00		16'000		16'895.00
7106.4240.04	Wasserverkauf Pierrafortscha		16'640.00		16'000		17'096.00
7106.4240.05	Anzahlungen Gebühren						
7106.4240.06	Wasserverkauf Rechthalten und		3'320.50		3'500		4'233.65
	St. Ursen						
7106.4260.01	Rückerstattungen und		3'227.20				14'977.90
	Kostenbeteiligungen Dritter						
7106.4612.10	Anteil der Gemeinde Giffers						
7106.4612.11	Anteil der Gemeinde Tentlingen						



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7201	Abwasserbeseitigung	281'546.90	281'546.90	345'800	345'800	284'697.15	284'697.15
7201.3120.01	Strom	591.05		500		220.80	
7201.3130.01	Überarbeitung GEP			10'000		1'000.00	
7201.3143.01	Unterhalt und Reparaturen	20'177.30		50'000		11'252.45	
7201.3300.31	Planmässige Abschreibungen Tiefbauten VV - SF	18'834.20		19'000		18'834.15	
7201.3510.01	Einlage in Fonds für Rechnungsausgleich						
7201.3510.02	Einlage in Fonds für Werterhalt	104'159.40		104'000		104'159.20	
7201.3612.10	Anteil Auslagen ARA - Marly	116'421.70		142'300		125'207.30	
7201.3660.21	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge Gemeinden und Zweckverbände - SF	543.25		500		543.25	
7201.3940.01	Interne Verrechnung Zinsen	20'820.00		19'500		23'480.00	
7201.4240.01	Benützungsgebühren		58'057.60		63'000		59'818.40
7201.4240.02	Grundgebühren		104'159.40		104'000		104'159.20
7201.4510.01	Entnahme aus Fonds für Rechnungsausgleich		34'210.45		94'800		33'962.15
7201.4510.02	Entnahme aus Fonds für Werterhalt		37'042.30		36'000		38'771.20
7201.4660.21	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge von Gemeinden/Zweckverbände - SF		707.95		700		707.95
7201.4660.71	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge private Haushalte		47'369.20		47'300		47'278.25
7301	Abfallwirtschaft	174'638.42	171'536.23	183'900	170'400	165'141.35	165'141.35
	Netto Aufwand		3'102.19		13'500		
7301.3102.01	Druck von Gebührenmarken	2'535.00		2'500		1'300.00	
7301.3102.02	Drucksachen	2'573.50		2'000		1'871.70	
7301.3130.01	Abfuhr und Deponiekosten	69'835.50		70'000		68'159.60	
7301.3130.02	Auslagen Altglasentsorgung	8'012.55		7'500		7'435.80	
7301.3130.03	Auslagen Aluminiumentsorgung	1'648.45		1'200		1'616.50	
7301.3130.04	Auslagen Altölentsorgung	1'118.75		1'000		1'206.90	
7301.3130.05	Auslagen Kartonentsorgung	13'082.90		14'000		14'128.30	
7301.3130.06	Auslagen Grünabfuhr	48'178.50		50'000		42'282.00	
7301.3130.07	Auslagen Häckseldienst	4'390.00		4'500		3'630.00	
7301.3130.08	Auslagen Altpapierentsorgung	2'555.00		3'000		2'190.00	
7301.3130.09	Auslagen Alteisen	1'065.95		1'000		1'164.70	
7301.3130.10	Diverser Sachaufwand	2'472.25		10'000		1'194.00	
7301.3130.13	Kunststoffsammlung	5'781.65		6'000		5'803.15	
7301.3199.01	Vorsteuerkürzung MWST						
7301.3510.01	Einlage Fonds Abfallbeseitigung					2'934.78	
7301.3612.10	Anteil Besoldungskosten an Gemeinde Giffers	11'388.42		11'200		10'223.92	
7301.4240.01	Grundgebühren Kehricht		58'359.70		58'000		58'500.20
7301.4240.02	Verkauf von Gebührenmarken		74'976.20		75'000		74'303.35
7301.4240.03	Verkauf Kunststoffsammelsäcke		5'363.40		6'000		7'686.65
7301.4250.01	Rückerstattung auf Altpapier		6'521.80		5'000		3'242.20
7301.4250.02	Rückerstattung auf Altglas		7'511.05		8'000		7'785.10
7301.4250.03	Rückerstattung auf Alteisen		372.80		300		407.50
7301.4250.04	Rückerstattung PET		1'806.10		1'800		1'942.15
7301.4270.01	Bussen						
7301.4510.01	Entnahme Fonds Abfallbeseitigung		3'572.88				
7301.4612.10	Anteil der Gemeinde Giffers		13'052.30		16'300		11'274.20
7410	Gewässerverbauungen	37'252.40	29'859.35	22'600	19'700	22'629.25	28'312.25
	Netto Aufwand		7'393.05		2'900		
	Netto Ertrag					5'683.00	
7410.3142.01	Unterhalt der Gewässer	1'000.00		1'000		1'000.00	
7410.3300.20	Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	36'252.40		21'600		21'629.25	
7410.4660.10	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge von Kanton		24'651.55		16'000		24'651.55



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7410.4660.20	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge von Gemeinden/Zweckverbänden		602.65		600		602.65
7410.4660.50	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge von Privaten Unternehmungen		4'605.15		3'100		3'058.05
7690	Übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung					72'787.83	52'803.00
	Netto Aufwand						19'984.83
7690.3140.01	Abklärungen Deponie Chäala					72'787.83	
7690.4630.01	Beiträge Bund						30'156.00
7690.4631.01	Beiträge Kanton						22'647.00
7710	Friedhof und Bestattung	4'812.03		11'300		35'801.62	
	Netto Aufwand		4'812.03		11'300		35'801.62
7710.3612.10	Anteil Betriebskosten Friedhof Gemeinde Giffers	1'473.63		7'900		32'471.04	
7710.3612.11	Anteil Betriebskosten Friedhof Kirchgemeinde Weissenstein	475.30		500		467.60	
7710.3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Zweckverbänden	2'863.10		2'900		2'862.98	
7790	Umweltschutz, Energie	-7'843.77		16'900		8'069.25	
	Netto Aufwand				16'900		8'069.25
	Netto Ertrag	7'843.77					
7790.3612.10	Anteil Umweltschutzkommission Gemeinde Giffers	-1'059.85		2'500		2'961.80	
7790.3612.11	Anteil Sachaufwand Umweltschutz Gemeinde Giffers	-95.60		300		1'205.90	
7790.3612.12	Anteil Projekte Umweltschutz Gemeinde Giffers	3'955.81		1'700		4'691.10	
7790.3612.13	Anteil Projekte Energie	-10'644.13		12'400		-789.55	
7900	Raumordnung	55'169.90		55'500		46'526.10	
	Netto Aufwand		55'169.90		55'500		46'526.10
7900.3000.01	Planungskommission	1'555.00		4'000		2'740.00	
7900.3130.01	Siedlungskonzept						
7900.3130.02	Konzept Tempo 30						
7900.3133.01	Benützungsgebühren Intercapi	320.50		500		199.80	
7900.3320.90	Planmässige Abschreibungen immaterielle Anlagen VV	33'823.55		30'000		29'922.35	
7900.3612.10	Beitrag an Region Sense	7'399.85		9'000		13'663.95	
7900.3612.11	Auslagen Projekte Region Sense						
7900.3612.12	Auslagen Agglo Freiburg AP5	12'071.00		12'000			
8	VOLKSWIRTSCHAFT	17'498.30		33'050	2'500	15'070.15	2'520.00
	Netto Aufwand		17'498.30		30'550		12'550.15
8110	Verwaltung, Landwirtschaft	450.00		450		450.00	
	Netto Aufwand		450.00		450		450.00
8110.3000.01	Besoldung des Ackerbauleiters	200.00		200		200.00	
8110.3130.01	Mitglieder- und Verbandsbeiträge	250.00		250		250.00	
8200	Forstwirtschaft	8'658.30		20'450	2'500	5'023.10	2'520.00
	Netto Aufwand		8'658.30		17'950		2'503.10
8200.3130.01	Beiträge an Schweiz. Holzfonds			250			
8200.3635.01	Kosten Holzschlag	8'486.30		20'000		4'851.10	
8200.3636.01	Beitrag Waldbauverein	172.00		200		172.00	
8200.4250.01	Erlös aus Holzverkäufen				1'500		2'520.00
8200.4631.01	Subventionen Kanton				1'000		



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8400	Tourismus	8'390.00		11'150		8'304.65	
	Netto Aufwand		8'390.00		11'150		8'304.65
8400.3612.10	Beitrag Tourismus Senseoberland			2'750			
8400.3612.11	Beitrag Tourismus Region Sense	8'390.00		8'400		8'304.65	
8500	Industrie, Gewerbe, Handel			1'000		1'292.40	
	Netto Aufwand				1'000		1'292.40
8500.3132.01	Rechtsgutachten, Beratungen gewerbliche Betriebe			1'000		1'292.40	
9	FINANZEN UND STEUERN	137'703.22	4'388'025.17	133'200	4'073'300	102'848.51	4'039'724.15
	Netto Ertrag	4'250'321.95		3'940'100		3'936'875.64	
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	21'020.02	3'301'064.80	11'000	2'973'100	14'197.66	2'855'488.78
	Netto Ertrag	3'280'044.78		2'962'100		2'841'291.12	
9100.3137.01	Pauschale Steueranrechnung	538.85		1'000		971.50	
9100.3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste	20'481.17		10'000		13'226.16	
9100.4000.01	Einkommenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		2'600'000.00		2'600'000		2'450'000.00
9100.4000.10	Einkommenssteuern natürliche Personen frühere Jahre		270'095.90				29'251.05
9100.4000.30	Steuern auf Kapitaleleistungen		39'589.45		60'000		36'938.10
9100.4001.01	Vermögenssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		230'000.00		230'000		200'000.00
9100.4001.10	Vermögenssteuern natürliche Personen frühere Jahre		29'753.95				43'888.65
9100.4002.01	Quellensteuern		47'158.80		30'000		36'663.95
9100.4010.01	Gewinnsteuern juristische Personen Rechnungsjahr		26'000.00		26'000		15'000.00
9100.4010.10	Gewinnsteuern juristische Personen frühere Jahre		22'685.85				24'162.05
9100.4011.01	Kapitalssteuern juristische Personen Rechnungsjahr		7'000.00		7'000		6'000.00
9100.4011.10	Kapitalssteuern juristische Personen frühere Jahre		2'512.95				-6'387.80
9100.4029.01	Abgeschriebene Steuerforderungen		8'694.90		2'500		2'400.00
9100.4611.01	Basisausgleich - Steuerreform		17'573.00		17'600		17'572.78
9100.4611.02	Härtefallausgleich - Steuerreform						
9101	Sondersteuern		535'058.50		519'000		633'859.25
	Netto Ertrag	535'058.50		519'000		633'859.25	
9101.4021.01	Liegenschaftssteuern natürliche Personen Rechnungsjahr		330'000.00		330'000		310'000.00
9101.4021.02	Liegenschaftssteuern natürliche Personen frühere Jahre		17'100.80				32'857.00
9101.4021.03	Liegenschaftssteuern juristische Personen Rechnungsjahr		45'000.00		45'000		50'000.00
9101.4021.04	Liegenschaftssteuern juristische Personen frühere Jahre		7'616.00				4'122.00
9101.4022.01	Grundstückgewinnsteuern		48'354.15		80'000		169'118.15
9101.4023.01	Handänderungssteuern		83'529.55		60'000		59'986.30
9101.4024.01	Erbschafts- und Schenkungssteuern				1'000		4'583.80
9101.4033.01	Hundesteuern		3'458.00		3'000		3'192.00
9300	Interkommunaler Finanzausgleich		346'038.00		346'050		314'974.00
	Netto Ertrag	346'038.00		346'050		314'974.00	
9300.4621.01	Interkommunaler Finanzausgleich - Bedarfsausgleich		49'199.00		49'200		44'128.00
9300.4622.01	Interkommunaler Finanzausgleich - Ressourcenausgleich		296'839.00		296'850		270'846.00
9500	Ertragsanteile		101'529.00		103'000		98'412.60
	Netto Ertrag	101'529.00		103'000		98'412.60	
9500.4601.01	Motorfahrzeugsteuern		101'529.00		103'000		98'412.60



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9610	Zinsen	95'425.10	45'448.17	84'000	47'600	55'095.70	47'784.82
	Netto Aufwand		49'976.93		36'400		7'310.88
9610.3401.01	Verzinsung	80'545.35		70'000		41'261.75	
	Finanzverbindlichkeiten						
9610.3499.01	Zinsvergütung auf Steuern	14'879.75		14'000		13'833.95	
9610.4401.02	Verzugszins		-66.05		3'000		-2'096.55
9610.4402.01	Zinsen Finanzanlagen		334.22		50		151.37
9610.4420.01	Anteil am Gewinn der Sparkasse		16'000.00		16'000		16'000.00
9610.4940.01	Interne Verrechnung Zinsen		29'180.00		28'550		33'730.00
	Spezialfinanzierungen						
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens		42'000.00		41'800		42'000.00
	Netto Ertrag	42'000.00		41'800		42'000.00	
9630.4430.01	Pachterträge aus Allmenden		7'200.00		7'000		7'200.00
9630.4470.01	Mietzinse Wohnungen FV		25'200.00		25'200		25'200.00
9630.4920.01	IN Verrechnung Gemeindebüro		9'600.00		9'600		9'600.00
9631	Liegenschaft Sternen-Areal	21'258.10	16'660.00	38'200	42'500	33'555.15	46'995.00
	Netto Aufwand		4'598.10				
	Netto Ertrag			4'300		13'439.85	
9631.3430.40	Unterhalt der Liegenschaften FV	1'519.45		8'000		5'986.25	
9631.3439.01	Heizung, Wasser, Abwasser	14'441.50		25'000		22'366.30	
9631.3439.02	Versicherungsprämien	5'297.15		5'200		5'202.60	
9631.4430.01	Mieterträge FV		16'660.00		42'500		46'995.00
9710	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe		226.70		250		209.70
	Netto Ertrag	226.70		250		209.70	
9710.4699.01	Rückvergütung CO2 Abgaben		226.70		250		209.70
9900	Nicht aufgeteilte Posten						
9900.3611.01	Kompensationsmassnahmen Reform PK Anteil Kanton						
9900.3612.01	Kompensationsmassnahmen Reform PK Anteil Verbände						
9900.3800.01	Rückstellung Pensionskasse des Staats Freiburg						
9900.4895.01	Entnahmen aus Aufwertungsreserve des VV						



Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Netto Aufwand	624'898.02	59'677.90 565'220.12	651'300	40'500 610'800	622'512.33	45'300.46 577'211.87
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG Netto Aufwand	146'732.51	15'565.76 131'166.75	151'600	21'600 130'000	142'228.66	46'645.05 95'583.61
2	BILDUNG Netto Aufwand	1'678'778.52	9'911.25 1'668'867.27	1'661'600	3'800 1'657'800	1'586'402.09	16'215.35 1'570'186.74
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT Netto Aufwand	199'501.91	47'491.20 152'010.71	234'800	55'000 179'800	194'174.17	38'763.30 155'410.87
4	GESUNDHEIT Netto Aufwand	659'532.63	2'119.60 657'413.03	745'350	2'500 742'850	754'159.65	3'356.10 750'803.55
5	SOZIALE SICHERHEIT Netto Aufwand	670'983.10	7'143.80 663'839.30	746'300	4'300 742'000	705'928.47	7'017.15 698'911.32
6	VERKEHR Netto Aufwand	345'499.52	6'108.95 339'390.57	392'300	6'100 386'200	432'936.67	56'468.95 376'467.72
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG Netto Aufwand	962'467.43	899'834.03 62'633.40	1'046'733	946'633 100'100	1'087'270.65	982'571.85 104'698.80
8	VOLKSWIRTSCHAFT Netto Aufwand	17'498.30	17'498.30	33'050	2'500 30'550	15'070.15	2'520.00 12'550.15
9	FINANZEN UND STEUERN Netto Ertrag	137'703.22 4'250'321.95	4'388'025.17	133'200 3'940'100	4'073'300	102'848.51 3'936'875.64	4'039'724.15
Total		5'443'595.16	5'435'877.66 7'717.50	5'796'233	5'156'233 640'000	5'643'531.35	5'238'582.36 404'948.99
Gesamttotal		5'443'595.16	5'443'595.16	5'796'233	5'796'233	5'643'531.35	5'643'531.35



Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2	BILDUNG	241'810.50		1'793'700		50'278.65	
	Netto Ausgaben		241'810.50		1'793'700		50'278.65
21	Obligatorische Schule	241'810.50		1'793'700		50'278.65	
	Netto Ausgaben		241'810.50		1'793'700		50'278.65
2130	Orientierungsschule	47'451.05		38'700		14'592.40	
	Netto Ausgaben		47'451.05		38'700		14'592.40
2130.5620.01	Anteil OS Sense	47'451.05		38'700		14'592.40	
2170	Schulliegenschaften	194'359.45		1'755'000		35'686.25	
	Netto Ausgaben		194'359.45		1'755'000		35'686.25
2170.5040.01	Planung Knabenschulhaus	51'392.50				35'686.25	
2170.5040.02	Sanierung Knabenschulhaus	142'966.95		1'755'000			
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT			150'000		9'145.00	
	Netto Ausgaben				150'000		9'145.00
34	Sport und Freizeit			150'000		9'145.00	
	Netto Ausgaben				150'000		9'145.00
3411	Sportanlagen						
3411.5040.01	Anteil Sanierungen Sporthalle						
3411.5040.02	Anteil LED-Lampen						
	Fussballplätze						
3420	Freizeit			150'000		9'145.00	
	Netto Ausgaben				150'000		9'145.00
3420.5000.01	Begegnungszone			150'000			
3420.5620.01	Sensler Sport- und Freizeitbad					9'145.00	
4	GESUNDHEIT			22'000			
	Netto Ausgaben				22'000		
41	Spitäler, Kranken- und Pflegeheime			22'000			
	Netto Ausgaben				22'000		
4120	Kranken-, Alters- und Pflegeheime			22'000			
	Netto Ausgaben				22'000		
4120.5540.01	Trägerschaft Pflegeheime und Spitex						
4120.5620.01	Planungskredit GNS Neue Pflegeplätze			22'000			
6	VERKEHR	77'482.30	7'404.00	1'400'000		45'525.38	72'961.75
	Netto Ausgaben		70'078.30		1'400'000		
	Netto Einnahmen					27'436.37	
61	Strassenverkehr	77'482.30	7'404.00	1'400'000		45'525.38	72'961.75
	Netto Ausgaben		70'078.30		1'400'000		
	Netto Einnahmen					27'436.37	
6150	Gemeindestrassen	77'482.30	7'404.00	1'400'000		45'525.38	72'961.75
	Netto Ausgaben		70'078.30		1'400'000		
	Netto Einnahmen					27'436.37	
6150.5010.01	Sanierung Güterwege und Private Hofzufahrten					41'445.48	
6150.5010.02	Sanierung Zälgstrasse			300'000			
6150.5010.03	Sanierung Kapellacker						
6150.5010.04	Sanierung Spittelstrasse Los 1	77'482.30		1'000'000		4'079.90	
6150.5010.05	Tempo 30 - Verkehrssicherheit			50'000			
6150.5010.06	Sanierung Dorfstrasse			50'000			
6150.5010.07	Sanierung Spittelstrasse Los 2						
6150.5040.01	Anteil Salzsilo Winterdienst						
6150.6110.01	Anteil Dritte		7'404.00				72'961.75



Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	695'272.62	272'627.30	15'367'334	9'981'500	300'802.70	242'819.40
	Netto Ausgaben		422'645.32		5'385'834		57'983.30
71	Wasserversorgung	308'989.95	254'387.30	8'955'334	6'981'500	112'743.65	88'038.75
	Netto Ausgaben		54'602.65		1'973'834		24'704.90
7101	Wasserversorgung Tentlingen	54'602.65		1'973'834		24'704.90	
	Netto Ausgaben		54'602.65		1'973'834		24'704.90
7101.5620.01	Anteil an WV Giffers-Tentlingen	54'602.65		1'973'834		24'704.90	
7106	Wasserversorgung Giffers-Tentlingen	254'387.30	254'387.30	6'981'500	6'981'500	88'038.75	88'038.75
7106.5031.01	Netzerschliessung Nesslera			680'000			
7106.5031.02	Quellen und Pumpstation Spitz	19'050.05		4'000'000			
7106.5031.05	Netzsanierung Zälgstrasse			240'000			
7106.5031.08	Sanierung Reservoir Weid			1'000'000			
7106.5031.13	Sanierung Reservoir Allmend			30'000			
7106.5031.14	Sanierung Reservoir Rüttiholz			40'000			
7106.5031.15	Sanierung Spittelstrasse Los 1	50'276.05		570'000		1'515.25	
7106.5031.16	Netzsanierung Marlystrasse	57'679.80				57'167.50	
7106.5031.17	Netzsanierung Vorderried Los 1	127'381.40				29'356.00	
7106.5031.18	Netzerweiterung Marchschür			75'000			
7106.5031.19	Netzsanierung Schürliweg-Engelmoos			94'500			
7106.5031.20	Netzsanierung Vorderried Los 2			81'000			
7106.5031.21	Erschliessung Zelgli 3			81'000			
7106.5031.22	UV-Anlage Rüttiholz			90'000			
7106.5031.23	Ringleitung Gräffetstrasse, Giffers						
7106.5031.24	Netzsanierung Feisti-Stützliweg						
7106.5031.25	Netzsanierung Dorfstrasse						
7106.5031.26	Sanierung Spittelstrasse Los 2						
7106.6310.01	Kantonale Subventionen						
7106.6320.01	Anteil Gemeinde Giffers		109'205.35		3'947'666		49'409.85
7106.6320.02	Anteil Gemeinde Tentlingen		54'602.65		1'973'834		24'704.90
7106.6320.03	Anteil Gemeinde Rechthalten-St. Urnen		4'762.50		1'000'000		
7106.6370.01	Anschlussgebühren		85'816.80		60'000		13'924.00
72	Abwasserbeseitigung	169'359.65	18'240.00	2'210'000		7'323.80	2'280.00
	Netto Ausgaben		151'119.65		2'210'000		5'043.80
7201	Abwasserbeseitigung	169'359.65	18'240.00	2'210'000		7'323.80	2'280.00
	Netto Ausgaben		151'119.65		2'210'000		5'043.80
7201.5032.01	Sanierung Zälgstrasse			560'000			
7201.5032.02	Sanierung Oberlandstrasse						
7201.5032.03	Sanierung Kapellacker						
7201.5032.04	Sanierung Spittelstrasse Los 1	169'359.65		1'650'000		7'323.80	
7201.5032.05	Sanierung Stersmühlestrasse						
7201.5032.06	Sanierung Spittelstrasse Los 2						
7201.5032.07	Sanierung Dorfstrasse						
7201.6370.01	Anschlussgebühren		18'240.00				2'280.00
74	Verbauungen	189'614.82		4'192'000	3'000'000	180'735.25	152'500.65
	Netto Ausgaben		189'614.82		1'192'000		28'234.60
7410	Gewässerverbauungen	189'614.82		4'192'000	3'000'000	180'735.25	152'500.65
	Netto Ausgaben		189'614.82		1'192'000		28'234.60
7410.5020.01	Hochwasserschutzmassnahmen an der Aergera 2. Etappe	134'362.42		1'100'000		12'143.00	
7410.5020.02	Neubau Brücke Stersmühle	50'252.40		3'050'000		12'910.00	
7410.5020.03	Anteil Moosbach-Fromattbach	5'000.00		42'000			
7410.5020.04	Hochwasserschutzmassnahmen an der Aergera 3. Etappe					155'682.25	
7410.5020.05	Neubau Brücke Buntschumühle						
7410.6300.01	Bundessubventionen				1'800'000		62'299.00
7410.6310.01	Kantonale Subventionen				1'200'000		28'317.75



Funktionale Gliederung

Seite 16



Funktionale Gliederung

Seite 17



Konto	Bilanz Bilanzgliederung	Bestand per 01.01.2024	Veränderungen		Bestand per 31.12.2024
			Zuwachs	Abgang	
1	AKTIVEN	15'523'688.87	26'148'862.48	25'116'473.79	16'556'077.56
10	Finanzvermögen	4'510'991.85	24'231'821.73	23'635'921.51	5'106'892.07
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	314'321.85	11'323'766.56	10'915'928.21	722'160.20
1000	Kasse	1'538.25	23'170.55	23'960.85	747.95
10000.01	Kasse	1'538.25	23'170.55	23'960.85	747.95
1001	Post	88'880.15	5'257'500.94	5'224'208.99	122'172.10
10010.01	PostFinance 17-1583-4	88'880.15	5'257'500.94	5'224'208.99	122'172.10
1002	Bank	223'903.45	6'043'095.07	5'667'758.37	599'240.15
10020.01	Raiffeisenbank Sense-Oberland	101'292.92	4'344'114.30	4'302'397.46	143'009.76
10020.02	Clientis Sparkasse Sense	59'671.20	698'816.95	734'937.41	23'550.74
10020.03	Freiburger Kantonalbank	57'372.10	1'000'156.75	624'849.20	432'679.65
10021.01	Clientis Gemeinde plus	2'459.65	0.50	2'460.15	0.00
10021.02	Raiffeisenbank Depositkonto	3'107.58	6.57	3'114.15	0.00
101	Forderungen	266'464.30	8'393'527.92	8'213'239.70	446'752.52
1010	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen gegenüber Dritten	37'908.20	829'356.40	836'206.05	31'058.55
10100.01	Andere Debitoren	10'987.25	245'492.45	243'349.05	13'130.65
10100.02	Schulzahnpflege	860.50	2'119.60	2'546.20	433.90
10100.03	Wasser, Abwasser und Kehricht	26'041.90	574'469.40	583'092.25	17'419.05
10100.04	Pachtzinse	0.00	7'200.00	7'200.00	0.00
10101.01	Verrechnungssteuer	18.55	74.95	18.55	74.95
1011	Kontokorrente mit Dritten	-279'219.76	1'690'421.60	1'578'642.15	-167'440.31
10110.01	KK mit Kanton	-279'219.76	1'677'461.60	1'565'682.15	-167'440.31
10111.01	KK Ausgleichskasse Kinderzulagen	0.00	12'960.00	12'960.00	0.00
1012	Steuerforderungen	504'084.51	4'990'390.36	5'025'352.67	469'122.20
10120.01	Steuern des Rechnungsjahres	0.00	3'448'305.50	3'448'305.50	0.00
10120.02	Steuern des Vorjahres	377'726.56	999'644.20	1'038'947.76	338'423.00
10120.03	Steuern der früheren Jahre	126'357.95	542'440.66	538'099.41	130'699.20
1015	Interne Kontokorrente	-3'857.95	772'385.61	674'068.78	94'458.88
10150.01	Gde Giffers: KK Gemeinsam	-49'878.60	658'452.46	604'202.88	4'370.98
10150.02	Gde Giffers: KK Wasserversorgung	46'020.65	113'933.15	69'865.90	90'087.90
1019	Übrige Forderungen	7'549.30	110'973.95	98'970.05	19'553.20
10192.10	MWST-Vorsteuer Wasser (ER)	7'549.30	38'615.15	29'170.15	16'994.30
10192.11	MWST-Vorsteuer Wasser (IR)	0.00	20'401.45	20'401.45	0.00
10192.20	MWST-Vorsteuer Abwasser (ER)	0.00	25'388.85	22'829.95	2'558.90
10192.21	MWST-Vorsteuer Abwasser (IR)	0.00	13'564.20	13'564.20	0.00
10192.30	MWST-Vorsteuer Abfall (ER)	0.00	13'004.30	13'004.30	0.00
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	380'005.70	4'514'527.25	4'506'753.60	387'779.35
1041	Sach- und übriger Betriebsaufwand	100'473.80	23'437.90	100'473.80	23'437.90
10410.01	RA Sach- und Betriebsaufwand	100'473.80	23'437.90	100'473.80	23'437.90
1042	Steuern	279'531.90	4'491'089.35	4'406'279.80	364'341.45
10420.01	RA Steuern	279'531.90	4'491'089.35	4'406'279.80	364'341.45
107	Langfristige Finanzanlagen	200.00			200.00
1070	Aktien und Anteilscheine	200.00			200.00
10702.01	Anteilscheine	200.00			200.00



Konto	Bilanz Bilanzgliederung	Bestand per 01.01.2024	Veränderungen		Bestand per 31.12.2024
			Zuwachs	Abgang	
108	Sachanlagen FV	3'550'000.00			3'550'000.00
1080	Grundstücke FV	3'550'000.00			3'550'000.00
10800.01	Grundstücke FV (unüberbaut)	1'750'000.00			1'750'000.00
10800.02	Grundstücke FV (überbaut)	1'800'000.00			1'800'000.00
14	Verwaltungsvermögen	11'012'697.02	1'917'040.75	1'480'552.28	11'449'185.49
140	Sachanlagen VV	7'742'294.45	1'842'281.50	1'335'698.73	8'248'877.22
1400	Grundstücke VV	65'000.00			65'000.00
14000.01	Grundstücke VV - Allgemeiner Haushalt (unüberbaut)	65'000.00			65'000.00
1401	Strassen / Verkehrswege VV	1'469'183.47	372'154.38	69'300.45	1'772'037.40
14010.01	Strassen / Verkehrswege VV	1'469'183.47	372'154.38	69'300.45	1'772'037.40
1402	Wasserbau VV	762'569.07	584'923.60	36'252.40	1'311'240.27
14020.01	Wasserbau VV	762'569.07	584'923.60	36'252.40	1'311'240.27
14020.99	WB Wasserbau VV	0.00			0.00
1403	Übrige Tiefbauten VV	3'503'802.19		48'685.20	3'455'116.99
14031.01	Übrige Tiefbauten VV - Wasserversorgung	2'177'932.16		29'851.00	2'148'081.16
14032.01	Übrige Tiefbauten VV - Abwasser	1'325'870.03		18'834.20	1'307'035.83
1404	Hochbauten VV	611'676.46		36'204.40	575'472.06
14040.01	Hochbauten VV - Allg. Haushalt	611'676.46		36'204.40	575'472.06
1406	Mobilien VV	46'390.10		9'595.25	36'794.85
14060.01	Mobilien VV - Allgemeiner Haushalt	46'390.10		9'595.25	36'794.85
1407	Anlagen im Bau VV	1'283'673.16	885'203.52	1'135'661.03	1'033'215.65
14070.01	Anlagen im Bau VV - Allg. Haushalt	1'145'700.16	461'456.57	964'481.98	642'674.75
14071.01	Anlagen im Bau VV - Wasserwerk	114'000.85	254'387.30	171'179.05	197'209.10
14072.01	Anlagen im Bau VV - Abwasser	23'972.15	169'359.65		193'331.80
142	Immaterielle Anlagen VV	220'076.65	27'308.20	33'823.55	213'561.30
1429	Übrige immaterielle Anlagen	220'076.65	27'308.20	33'823.55	213'561.30
14290.01	Übrige immaterielle Anlagen - Allgemeiner Haushalt	220'076.65	27'308.20	33'823.55	213'561.30
145	Beteiligungen, Grundkapitalien	20'000.00			20'000.00
1454	Beteiligungen an öffentlichen Unternehmen	20'000.00			20'000.00
14540.02	Dotationskapital Sparkasse, Tafers	20'000.00			20'000.00
146	Investitionsbeiträge	3'030'325.92	47'451.05	111'030.00	2'966'746.97
1462	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	2'993'503.99	47'451.05	109'303.70	2'931'651.34
14620.01	Investitionsbeiträge	360'997.17		12'742.60	348'254.57
14620.02	Gesundheitsnetz Sense				
14620.02	Investitionsbeiträge OS Sense	1'385'356.88	47'451.05	48'326.00	1'384'481.93
14620.03	Investitionsbeiträge Region Sense	9'145.00		914.50	8'230.50
14620.04	Investitionsbeiträge EG Giffers	1'229'676.64		46'777.35	1'182'899.29
14622.01	Investitionsbeiträge ARA-Marly	8'328.30		543.25	7'785.05
1465	Investitionsbeiträge an private Unternehmen	36'821.93		1'726.30	35'095.63
14650.01	Investitionsbeiträge Kaisereggbahnen AG	36'821.93		1'726.30	35'095.63



Konto	Bilanz Bilanzgliederung	Bestand per 01.01.2024	Veränderungen		Bestand per 31.12.2024
			Zuwachs	Abgang	
2	PASSIVEN	15'523'688.87	2'774'235.19	1'741'846.50	16'556'077.56
20	Fremdkapital	9'040'290.09	2'223'658.00	1'237'901.98	10'026'046.11
200	Laufende Verbindlichkeiten	309'434.88	1'096'867.80	979'407.48	426'895.20
2000	Laufende Verbindlichkeiten aus Leistungen von Dritten	166'038.23	411'173.35	284'339.98	292'871.60
20000.01	Kreditoren	166'038.23	292'871.60	166'038.23	292'871.60
20001.01	Kreditor Ausgleichskasse	0.00	59'476.15	59'476.15	0.00
20001.02	Kreditor Pensionskasse	0.00	58'825.60	58'825.60	0.00
2002	Steuern	13'396.65	41'526.25	50'899.30	4'023.60
20022.10	MWST-Umsatz Wasser (ER)	0.00	10'023.30	10'023.30	0.00
20022.11	MWST-Umsatz Wasser (IR)	0.00	2'777.20	2'777.20	0.00
20022.20	MWST-Umsatz Abwasser (ER)	9'577.30	14'247.90	23'825.20	0.00
20022.21	MWST-Umsatzsteuer Abwasser (IR)	0.00	1'477.45	1'477.45	0.00
20022.30	MWST-Umsatzsteuer Abfall (ER)	3'819.35	13'000.40	12'796.15	4'023.60
2005	Interne Kontokorrente	130'000.00	644'168.20	644'168.20	130'000.00
20051.01	Durchlaufkonto Steuern	0.00	3'870.10	3'870.10	0.00
20052.02	Röm. Katholische Pfarrei (EK)	0.00	243'397.20	243'397.20	0.00
20052.03	Röm. Katholische Pfarrei (VM)	0.00	29'971.55	29'971.55	0.00
20052.04	Röm. Katholische Pfarrei (Kapital)	0.00	6'015.00	6'015.00	0.00
20052.05	Evang.-Ref. Kirchgemeinde (EK)	0.00	33'819.50	33'819.50	0.00
20052.06	Evang.-Ref. Kirchgemeinde (VM)	0.00	6'726.10	6'726.10	0.00
20052.07	Evang.-Ref. Kirchgemeinde (Kapital)	0.00	1'105.45	1'105.45	0.00
20052.08	Pfarrei- & Kirchensteuer	130'000.00	317'250.30	317'250.30	130'000.00
20054.01	Abklärungskonto Debitoren	0.00			0.00
20055.01	Abrechnung Wasser Pierrafortscha	0.00	2'013.00	2'013.00	0.00
204	Passive Rechnungsabgrenzung	99'535.70	79'944.60	99'535.70	79'944.60
2042	Steuern	25'000.00	25'000.00	25'000.00	25'000.00
20420.01	RA Steuern	25'000.00	25'000.00	25'000.00	25'000.00
2044	Finanzaufwand / Finanzertrag	74'535.70	54'944.60	74'535.70	54'944.60
20440.01	RA Finanzaufwand / Finanzertrag	74'535.70	54'944.60	74'535.70	54'944.60
2046	Passive Rechnungsabgrenzung Investitionsrechnung				
20460.01	RA passive Rechnungsabgrenzung Investitionsrechnung	0.00			0.00
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	8'631'319.51	1'046'845.60	158'958.80	9'519'206.31
2064	Darlehen, Schuldscheine	5'028'961.00	1'000'000.00	19'786.75	6'009'174.25
20640.02	Postfinance Darlehen	500'000.00			500'000.00
20640.03	Raiffeisenbank, Kto Nr. 22080.69	1'700'000.00			1'700'000.00
20640.04	Raiffeisenbank, Kto Nr. 22080.92	2'000'000.00			2'000'000.00
20640.06	IHG Darlehen OS Sense Wünnwil	15'753.00		1'966.75	13'786.25
20640.07	RB GNS Kredit Nr. 766.470.224.9	63'821.00		4'500.00	59'321.00
20640.08	RB GNS Kredit Nr. 921.573.747.2	131'651.00		10'000.00	121'651.00
20640.09	Clientis GNS Kredit	67'736.00		3'320.00	64'416.00
20640.10	FKB Darlehen Nr. 30 01 721.927-08	550'000.00			550'000.00
20640.11	FKB Darlehen Nr. 30 01 759.288-02	0.00	1'000'000.00		1'000'000.00



Bilanz 2024

Konto	Bilanzgliederung	Bestand per	Veränderungen		Bestand per
		01.01.2024	Zuwachs	Abgang	31.12.2024
2068	Passivierte Investitionsbeiträge	3'602'358.51	46'845.60	139'172.05	3'510'032.06
20680.01	Investitionsbeiträge vom Bund - Allgemeiner Haushalt	295'288.55		7'980.75	287'307.80
20681.01	Investitionsbeiträge vom Kanton - Allgemeiner Haushalt	715'532.72		22'366.85	693'165.87
20681.10	Investitionsbeiträge vom Kanton - Wasserversorgung	137'844.29		1'965.45	135'878.84
20681.20	Investitionsbeiträge vom Kanton - Abwasserentsorgung	40'353.95		707.95	39'646.00
20682.01	Investitionsbeiträge von Gemeinde/-verbänden - Allgemeiner Haushalt	100'661.97		4'424.45	96'237.52
20682.10	Investitionsbeiträge von Gemeinde/-verbänden - Wasserwerk	1'054'581.30		13'912.95	1'040'668.35
20685.01	Investitionsbeiträge von öffentlichen Unternehmungen - Allgemeiner Haushalt	144'451.70		4'605.15	139'846.55
20687.01	Investitionsbeiträge von privaten Haushalten - Allgemeiner Haushalt	7'019.70		412.90	6'606.80
20687.10	Investitionsbeiträge von privaten Haushalten - Wasserversorgung	507'369.52	28'605.60	35'426.40	500'548.72
20687.20	Investitionsbeiträge von privaten Haushalten - Abwasserentsorgung	599'254.81	18'240.00	47'369.20	570'125.61
29	Eigenkapital EK	6'483'398.78	550'577.19	503'944.52	6'530'031.45
290	Spezialfinanzierungen im EK	772'254.91	145'628.20	91'278.03	826'605.08
2900	Spezialfinanzierungen im EK	772'254.91	145'628.20	91'278.03	826'605.08
29001.01	SF Wasserversorgung - Rechnungsausgleich	42'943.90		16'452.40	26'491.50
29001.02	SF Wasserversorgung - Werterhalt	298'030.15	41'468.80		339'498.95
29002.01	SF Abwasserentsorgung - Rechnungsausgleich	71'920.60		34'210.45	37'710.15
29002.02	SF Abwasserentsorgung - Werterhalt	355'787.38	104'159.40	37'042.30	422'904.48
29003.01	SF Abfallentsorgung - Rechnungsausgleich	3'572.88		3'572.88	0.00
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	5'711'143.87	404'948.99	412'666.49	5'703'426.37
2990	Jahresergebnis	-404'948.99	404'948.99	7'717.50	-7'717.50
29900.01	Jahresergebnis	-404'948.99	404'948.99	7'717.50	-7'717.50
2999	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	6'116'092.86		404'948.99	5'711'143.87
29990.01	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	6'116'092.86		404'948.99	5'711'143.87
	Total Aktiven	15'523'688.87	26'148'862.48	25'116'473.79	16'556'077.56
	Total Passiven	15'523'688.87	2'774'235.19	1'741'846.50	16'556'077.56



Konto	Erfolgsrechnung Sachgruppengliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	AUFWAND	5'443'595.16		5'796'233		5'643'531.35	
	Netto Aufwand		5'443'595.16		5'796'233		5'643'531.35
30	Personalaufwand	492'081.75		505'200		479'352.30	
	Netto Aufwand		492'081.75		505'200		479'352.30
3000	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	114'614.20		115'500		115'662.60	
3010	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	283'086.25		299'500		269'999.85	
3050	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	41'524.45		38'000		39'671.25	
3052	AG-Beiträge an andere PK	37'049.10		36'200		36'508.90	
3053	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	5'815.00		5'000		5'559.00	
3055	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	4'249.00		4'000		4'153.00	
3090	Aus- und Weiterbildung Personal	1'293.75		2'000		1'889.00	
3099	Übriger Personalaufwand	4'450.00		5'000		5'908.70	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	762'909.42		845'200		891'492.53	
	Netto Aufwand		762'909.42		845'200		891'492.53
3100	Büromaterial	1'673.05		2'000		2'613.20	
3101	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	937.20		800		56'453.00	
3102	Drucksachen, Publikationen	12'629.80		12'500		11'290.60	
3105	Lebensmittel	60'909.85		62'000		54'133.20	
3110	Büromöbel und -geräte	4'315.90		5'000		1'851.95	
3111	Maschinen, Geräte, Fahrzeuge	3'483.90		11'500		6'626.55	
3113	Hardware			2'500		743.65	
3119	Übrige nicht aktivierbare Anlagen	708.40		1'000		786.25	
3120	Ver- und Entsorgung	43'613.70		44'500		32'903.40	
	Liegenschaften VV						
3130	Dienstleistungen Dritter	279'714.15		292'400		246'674.65	
3132	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten usw.	9'686.70		12'500		15'633.85	
3133	Informatik-Nutzungsaufwand	48'062.55		49'500		64'097.05	
3134	Sachversicherungsprämien	7'265.10		6'900		6'930.70	
3136	Honorare privatärztlicher Tätigkeit	2'119.60		2'500		3'356.10	
3137	Steuern und Abgaben	1'096.40		1'500		1'500.10	
3140	Unterhalt an Grundstücken	1'800.00		1'800		74'587.83	
3141	Unterhalt Strassen und Wege	49'732.35		55'000		40'153.35	
3142	Unterhalt Wasserbau	1'000.00		1'000		1'000.00	
3143	Unterhalt übrige Tiefbauten	194'871.15		245'000		223'651.78	
3144	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	4'605.35		9'000		15'600.65	
3150	Unterhalt Büromöbel und -geräte	3'115.15		2'800		2'629.50	
3158	Unterhalt immaterielle Anlagen					465.26	
3160	Miete und Pacht Liegenschaften						
3162	Raten für operatives Leasing	3'022.40		2'800		3'295.60	
3170	Reisekosten und Spesen	4'955.00		6'700		6'430.50	
3181	Tatsächliche Forderungsverluste	20'481.17		10'000		13'226.16	
3199	Übriger Betriebsaufwand	3'110.55		4'000		4'857.65	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	233'861.25		206'300		206'033.00	
	Netto Aufwand		233'861.25		206'300		206'033.00
3300	Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	200'037.70		176'300		176'110.65	
3320	Planmässige Abschreibungen immaterielle Anlagen	33'823.55		30'000		29'922.35	
34	Finanzaufwand	116'683.20		122'200		88'650.85	
	Netto Aufwand		116'683.20		122'200		88'650.85
3401	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	80'545.35		70'000		41'261.75	
3430	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	1'519.45		8'000		5'986.25	
3439	Übriger Liegenschaftsaufwand FV	19'738.65		30'200		27'568.90	
3499	Übriger Finanzaufwand	14'879.75		14'000		13'833.95	



Konto	Erfolgsrechnung Sachgruppengliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	145'628.20		143'183		168'441.23	
	Netto Aufwand		145'628.20		143'183		168'441.23
3510	Einlagen Spezialfinanzierungen EK	145'628.20		143'183		168'441.23	
36	Transferaufwand	3'606'160.14		3'881'000		3'727'468.14	
	Netto Aufwand		3'606'160.14		3'881'000		3'727'468.14
3611	Entschädigungen an Kantone und Konkordate	671'241.60		676'100		664'224.15	
3612	Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	1'795'884.29		2'014'850		1'964'660.01	
3631	Beiträge an Kantone und Konkordate	856'687.65		870'300		804'482.85	
3632	Beiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	3'237.80		3'250		3'320.15	
3635	Beiträge an private Unternehmungen	39'796.25		52'800		43'853.50	
3636	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	11'302.00		14'100		13'556.00	
3637	Beiträge an private Haushalte	116'980.55		140'000		123'693.95	
3660	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	111'030.00		109'600		109'677.53	
38	Ausserord. Aufwand						
3800	Ausserord. Personalaufwand						
39	Interne Verrechnungen	86'271.20		93'150		82'093.30	
	Netto Aufwand		86'271.20		93'150		82'093.30
3920	Interne Verrechnung von Pacht, Mieten, Benützungskosten	9'600.00		9'600		9'600.00	
3930	Interne Verrechnung von Betriebs- und Verwaltungskosten	47'491.20		55'000		38'763.30	
3940	Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand	29'180.00		28'550		33'730.00	
4	ERTRAG		5'435'877.66		5'156'233		5'238'582.36
	Netto Ertrag	5'435'877.66		5'156'233		5'238'582.36	
40	Fiskalertrag		3'818'550.30		3'474'500		3'471'775.25
	Netto Ertrag	3'818'550.30		3'474'500		3'471'775.25	
4000	Einkommenssteuern NP		2'909'685.35		2'660'000		2'516'189.15
4001	Vermögenssteuern NP		259'753.95		230'000		243'888.65
4002	Quellensteuern NP		47'158.80		30'000		36'663.95
4010	Gewinnsteuern JP		48'685.85		26'000		39'162.05
4011	Kapitalsteuern JP		9'512.95		7'000		-387.80
4021	Grundsteuern		399'716.80		375'000		396'979.00
4022	Vermögensgewinnsteuern		48'354.15		80'000		169'118.15
4023	Vermögensverkehrssteuern		83'529.55		60'000		59'986.30
4024	Erbschafts- und Schenkungssteuern				1'000		4'583.80
4029	Eingang abgeschriebene Steuern		8'694.90		2'500		2'400.00
4033	Hundesteuer		3'458.00		3'000		3'192.00
42	Entgelte		730'274.40		705'100		781'472.66
	Netto Ertrag	730'274.40		705'100		781'472.66	
4200	Ersatzabgaben		3'383.90				959.55
4210	Gebühren für Amtshandlungen		34'936.80		16'000		19'842.26
4240	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		634'900.85		638'500		639'659.75
4250	Verkäufe		19'920.55		20'100		70'133.80
4260	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		37'132.30		30'500		50'877.30
4270	Bussen						



Konto	Erfolgsrechnung Sachgruppengliederung ER	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
44	Finanzertrag		72'550.03		111'350		123'249.82
	Netto Ertrag	72'550.03		111'350		123'249.82	
4401	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		-66.05		3'000		-2'096.55
4402	Zinsen Finanzanlagen		334.22		50		151.37
4420	Dividenden		16'000.00		16'000		16'000.00
4430	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		23'860.00		49'500		54'195.00
4470	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		32'421.86		42'800		55'000.00
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		91'278.03		158'133		124'577.23
	Netto Ertrag	91'278.03		158'133		124'577.23	
4501	Entnahmen aus Fonds des FK						10'605.50
4510	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK		91'278.03		158'133		113'971.73
46	Transferertrag		636'953.70		614'000		655'414.10
	Netto Ertrag	636'953.70		614'000		655'414.10	
4601	Anteil an Kantonserträgen und Konkordaten		101'529.00		103'000		98'412.60
4611	Entschädigungen von Kantonen und Konkordaten		18'923.60		18'900		18'907.98
4612	Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		31'064.35		16'300		30'975.27
4621	Interkommunaler Finanzausgleich - Bedarfsausgleich		49'199.00		49'200		44'128.00
4622	Interkommunaler Finanzausgleich - Ressourcenausgleich		296'839.00		296'850		270'846.00
4630	Beiträge vom Bund						30'156.00
4631	Beiträge von Kantonen und Konkordaten				1'000		22'647.00
4660	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge		139'172.05		128'500		139'131.55
4699	Rückverteilungen		226.70		250		209.70
48	Ausserordentlicher Ertrag						
4895	Entnahmen aus Aufwertungsreserve						
49	Interne Verrechnungen		86'271.20		93'150		82'093.30
	Netto Ertrag	86'271.20		93'150		82'093.30	
4920	Interne Verrechnung von Pacht, Mieten, Benützungskosten		9'600.00		9'600		9'600.00
4930	Interne Verrechnung von Betriebs- und Verwaltungskosten		47'491.20		55'000		38'763.30
4940	Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand		29'180.00		28'550		33'730.00
9	Abschluss		7'717.50				404'948.99
	Netto Ertrag	7'717.50				404'948.99	
90	Abschluss		7'717.50				404'948.99
	Netto Ertrag	7'717.50				404'948.99	
9000	Ertragsüberschuss						
9001	Aufwandüberschuss		7'717.50				404'948.99
	Total	5'443'595.16	5'443'595.16	5'796'233	5'156'233	5'643'531.35	5'643'531.35
	Netto Aufwand				640'000		
	Gesamttotal	5'443'595.16	5'443'595.16	5'796'233	5'796'233	5'643'531.35	5'643'531.35



Konto	Investitionsrechnung Sachgruppengliederung IR	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5	INVESTITIONSAUSGABEN	1'014'565.42		18'733'034		405'751.73	
50	Sachanlagen	912'511.72		16'698'500		357'309.43	
5000	Grundstücke			150'000			
5010	Strassen / Verkehrswege	77'482.30		1'400'000		45'525.38	
5020	Wasserbau	189'614.82		4'192'000		180'735.25	
5031	Tiefbauten Wasserwerk	254'387.30		6'981'500		88'038.75	
5032	Tiefbauten Abwasserbeseitigung	169'359.65		2'210'000		7'323.80	
5040	Hochbauten	194'359.45		1'755'000		35'686.25	
5090	Übrige Sachanlagen	27'308.20		10'000			
55	Beteiligungen und Grundkapitalien						
5540	Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen						
56	Eigene Investitionsbeiträge	102'053.70		2'034'534		48'442.30	
5620	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	102'053.70		2'034'534		48'442.30	
6	INVESTITIONSEINNAHMEN		280'031.30		9'981'500		315'781.15
61	Rückerstattungen		7'404.00				72'961.75
6110	Rückerstattungen Dritter für Investitionen in Strassen / Verkehrswege		7'404.00				72'961.75
63	Investitionsbeiträge für eigene Rechnung		272'627.30		9'981'500		242'819.40
6300	Investitionsbeiträge vom Bund				1'800'000		62'299.00
6310	Investitionsbeiträge von Kantonen und Konkordaten				1'200'000		28'317.75
6320	Investitionsbeiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		168'570.50		6'921'500		74'114.75
6350	Investitionsbeiträge von privaten Unternehmungen						61'883.90
6370	Investitionsbeiträge von privaten Haushalten		104'056.80		60'000		16'204.00
	Total	1'014'565.42	280'031.30	18'733'034	9'981'500	405'751.73	315'781.15
	Netto Ausgaben		734'534.12		8'751'534		89'970.58
	Gesamttotal	1'014'565.42	1'014'565.42	18'733'034	18'733'034	405'751.73	405'751.73

BERICHT ZUR JAHRESRECHNUNG 2024 HRM 2

Werte Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Tentlingen

Die Abrechnung der gemeinsamen Konten 2023, welche von der Gemeinde Giffers geführt werden, haben wir am 16. Mai 2024 erhalten und verbucht. Grössere Über- und Unterschreitungen sind auf der Tabelle ersichtlich.

Der vorliegende Bericht zur Jahresrechnung gewährt Ihnen einen detaillierten Überblick über die Finanzlage unserer Gemeinde.

Erfolgsrechnung - Kommentar zum Rechnungsergebnis

	Rechnung 2024	Budget 2024
Betrieblicher Aufwand	CHF 5'147'932.36	CHF 5'529'833.00
Betrieblicher Ertrag	<u>CHF 5'396'087.56</u>	<u>CHF 5'126'633.00</u>
Ergebnis vor Abschreibungen	CHF 248'155.20	CHF -403'200.00
- Abschreibungen Allgemeiner Haushalt	<u>CHF 255'872.70</u>	<u>CHF 236'800.00</u>
Ausgewiesenes Ergebnis	CHF -7'717.50 =====	CHF -640'000.00 =====

Durch den Mehraufwand reduziert sich das Eigenkapital auf CHF 6'530'031.45

Bereits in der Jahresrechnung 2022 wurden sämtliche Aufwertungsreserven aufgelöst, um in den nächsten Jahren eine bessere Sichtbarkeit der finanziellen Lage der Gemeinde zu erhalten.

Planmässige Abschreibungen 2024

Strassen und Verkehrswege	CHF	69'300.45
Wasserbau (Aergeraverbauung + Brücke Stersmühle)	CHF	36'252.40
Hochbauten - Gemeindebüro	CHF	2'553.25
Hochbauten - Werkhof	CHF	33'651.15
Mobilien - Kommunalfahrzeuge	CHF	9'595.25
Immaterielle Anlagen - Ortsplanung	CHF	28'513.45
Immaterielle Anlagen - Stützliweg	CHF	5'310.10
Investitionsbeiträge - OS-Zentren	CHF	48'326.00
Investitionsbeiträge - Planung Schwimmbad Plaffeien	CHF	914.50
Investitionsbeiträge - Schulhäuser Giffers	CHF	37'352.30
Investitionsbeiträge - Sporthalle und Sportplätze Giffers	CHF	6'561.95
Investitionsbeiträge - Friedhof Giffers	CHF	2'863.10
Investitionsbeiträge - Sesselbahn Kaiseregg AG	CHF	1'726.30
Investitionsbeiträge - GNS Pflegeheim Maggenberg	CHF	12'742.60

Total planmässige Abschreibungen (Aufwand) **CHF 295'662.80**

Passivierte Investitionsbeiträge - Aergeraverbauung Bund	CHF	-7'980.75
Passivierte Investitionsbeiträge - Aergeraverbauung Kanton	CHF	-16'670.80
Passivierte Investitionsbeiträge - Werkhof Kanton	CHF	-5'696.05
Passivierte Investitionsbeiträge - Schulhäuser Giffers	CHF	-3'821.80
Passivierte Investitionsbeiträge - Aergeraverbauung Anteil Giffers	CHF	-602.65
Passivierte Investitionsbeiträge - Private Haushalte (Strassen)	CHF	-412.90
Passivierte Investitionsbeiträge - Erlös Kiesverkauf	CHF	-3'058.05
Passivierte Investitionsbeiträge - Anteil Dritte	CHF	-1'547.10

Total planmässige Abschreibungen (Ertrag) **CHF -39'790.10**

Netto planmässige Abschreibungen 2024 **CHF 255'872.70**

Planmässige Abschreibungen 2024 – Wasserversorgung Tentlingen

Wasserversorgung Tiefbauten	CHF	29'851.00
Passivierte Investitionsbeiträge - Wasserversorgung	CHF	-1'965.45
Passivierte Investitionsbeiträge - Anteil Gemeinde Giffers	CHF	-13'912.95
Passivierte Investitionsbeiträge - Anschlussgebühren	CHF	-35'426.40

Netto Planmässige Abschreibungen 2024 WV Tentlingen **CHF -21'453.80**

Planmässige Abschreibungen 2024 – Abwasserentsorgung Tentlingen

Abwasserentsorgung Tiefbauten	CHF	18'834.20
Investitionsbeiträge ARA-Marly	CHF	543.25
Passivierte Investitionsbeiträge - Abwasser Kanton	CHF	-707.95
Passivierte Investitionsbeiträge - Anschlussgebühren	CHF	-47'369.20

Netto Planmässige Abschreibungen 2024 Abwasser **CHF -28'699.70**

Laufende Rechnung - Vergleich zum Budget nach Funktionen

0 Verwaltung

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
624'898.02	59'677.90	651'300.00	40'500.00

Der Nettoaufwand liegt um 7,5% unter dem budgetierten Wert. Die Besoldungskosten der Verwaltung waren zu hoch budgetiert. Wegen 2 grossen Baubewilligungen sind die Einnahmen der Gebühren höher ausgefallen als erwartet.

1 Öffentliche Sicherheit

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
146'732.51	15'565.76	151'600.00	21'600.00

Der Nettoaufwand liegt um 0,9% über dem budgetierten Wert.

2 Bildung

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1'678'778.52	9'911.25	1'661'600.00	3'800.00

Der Nettoaufwand liegt um 0.7% über dem budgetierten Wert.

3 Kultur, Sport, Freizeit

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
199'501.91	47'491.20	234'800.00	55'000.00

Der Nettoaufwand liegt um 15,5% unter dem budgetierten Wert. Unser Anteil an der Sporthalle Giffers ist tiefer ausgefallen als budgetiert.

4 Gesundheit

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
659'532.63	2'119.60	745'350.00	2'500.00

Der Nettoaufwand liegt um 11,5% unter dem budgetierten Wert. Die Abrechnung der Betriebskosten 2023 des Pflegeheimes Aergera, die Beiträge an den Kanton für die Sonderbetreuung in Betagtenheimen sowie die Kosten der Spitex sind tiefer ausgefallen als angenommen. Hingegen sind die Pauschalentschädigungen (mehr pflegende Personen) wieder angestiegen.

5 Soziale Sicherheit

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
670'983.10	7'143.80	746'300.00	4'300.00

Der Nettoaufwand liegt um 10,5% unter dem budgetierten Wert. Die Abrechnung am regionalen Sozialdienst 2023 ist tiefer ausgefallen als erwartet. Bei den Beiträgen an die familienexterne Kinderbetreuung wurden weniger Subventionen ausbezahlt sowie gab eine Verlagerung in die Ausserschulische Betreuung.

6 Verkehr

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
345'499.52	6'108.95	392'300.00	6'100.00

Der Nettoaufwand liegt um 12.1% unter dem budgetierten Wert. Unser Anteil an den Besoldungskosten sowie Verbrauchsmaterial in Giffers sind tiefer ausgefallen als budgetiert. Auch der Anteil an den Regionalverkehr wurde vom Kanton zu hoch budgetiert.

7 Umwelt, Raumordnung

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
962'467.43	899'834.03	1'046'733.00	946'633.00

Der Nettoaufwand liegt um 37.4% unter dem budgetierten Wert. Die Bereiche Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung wurden durch eine Einlage oder Bezug vom entsprechenden Fonds ausgeglichen. Unser Anteil an den Kosten für Friedhof in Giffers ist tiefer ausgefallen als vorgesehen. Zudem wurden die Projekte im Bereich Energie verschoben.

8 Volkswirtschaft

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
17'498.30	0.00	33'050.00	2'500.00

Der Nettoaufwand liegt um 42,7% unter dem budgetierten Wert. Die Kosten für Holzschläge wurden zu hoch budgetiert.

9 Finanzen und Steuern

Rechnung 2024		Budget 2024	
Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
137'703.22	4'388'025.17	133'200.00	4'073'300.00

Für das Steuerjahr 2023 konnten 90% der Steuerrechnungen fakturiert werden. Im Vorjahr waren es noch rund 200 Steuertaxationen. Diese konnten im 2024 auch einkassiert werden. Das Einkommen und Vermögen für NP frühere Jahre ist höher ausgefallen als erwartet.

Die Steuereinnahmen auf Kapitaleistungen sind wegen der Senkung der Steuern vom Kanton tiefer ausgefallen als budgetiert. Die Handänderungssteuern sind aber wieder höher als budgetiert. Hingegen wurden die Grundstückgewinnsteuern wieder zu hoch budgetiert. Diese sind aber sehr schwierig zu budgetieren.

Eventualverpflichtungen

Eventualverpflichtungen	31.12.2023	31.12.2024
-------------------------	------------	------------

Bürgschaften

Mehrzweckverband Sensebezirk	Gypsera-Areal, Schwarzsee	7'843.00	6'274.00
Total		7'843.00	6'274.00

Garantien

Gesundheitsnetz Sense	Unterdeckung Pensionskasse	306'956.35	283'010.55
OS Sense	Unterdeckung Pensionskasse	16'100.90	15'888.30
Total		323'057.25	298'898.85

Verpflichtungen und Schuldübernahmen bei Zweckverbänden

Pflegeheim Aergera		539'746.05	534'543.00
OS Sense; nicht bilanzierte Leasingverpflichtungen		10'449.20	11'852.55
Abwasserverband Marly		369'038.73	323'985.25
Sozialdienst Sense-Oberland		16'363.30	-6'638.55
Gesundheitsnetz Sense	Betriebskredit	12'907.70	12'907.70
Total		948'504.98	876'649.95

Über- und Unterschreitungen gegenüber dem Budget 2024
--

Alle Budgetüberschreitungen über Fr. 5'000.- sind in einer Tabelle aufgeführt und mit den entsprechenden Begründungen versehen. Die Tabelle ist im Anschluss an diesen Bericht abgedruckt. Die Überschreitungen sind entweder auf gebundene Ausgaben zurückzuführen oder liegen in der Kompetenz des Gemeinderates.

BUDGET ÜBER- UND UNTERSCHREITUNGEN 2024 VON ÜBER FR. 5'000.-

Konto	Bezeichnung	Differenz	Gebunden	Gemeinderat	GV	Begründung
0220	Allgemeine Dienste, übrige					
0220.3010.01	Besoldung Verwaltung	-11'868.00		x		zu hoch budgetiert
0221	Bauverwaltung					
0221.4210.01	Gebühren für Baubewilligungen	17'976.80		x		zwei Grosse Baugesuche
1500	Feuerwehr					
1500.4470.01	Anteil Mietzinseinnahmen FW-Lokal	-10'378.14		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
2120	Primarschule					
2120.3611.01	Anteil an kantonalen Ausgaben	-5'261.60	x			Vorlage Kanton
2120.3612.10	Anteil Ausgaben Primarschule an Gemeinde Giffers	-10'687.50		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
2120.3612.11	Anteil der Gemeinde an Sonderkursen Logopädie, Psychologie, Psychomotorik	-5'110.94		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
2130	Orientierungsschule					
2130.3612.10	Betriebskosten der Orientierungsschulen	-17'289.04	x			Abrechnung 2023 tiefer als erwartet
2130.4612.01	OS Sense Entschädigung von Zweckverbänden	6'089.45	x			Rückzahlung verteilt auf mehrere Jahre
2170	Schulliegenschaften					
2170.3612.10	Anteil Kosten Schulliegenschaften an Gemeinde Giffers	26'856.76		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
2170.3930.01	IN Verrechnung Betriebskosten Sporthalle / Schulanlagen	-7'508.80		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
2195	Schülertransporte					
2195.3130.01	Anteil Schülertransporte	21'521.13		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
2200	Sonderschulen					
2200.3631.01	Hilfe Sonderheime für Behinderte oder Schwererziehbare	5'980.35	x			Vorlage Kanton
3290	Kultur					
3290.3130.02	Gemeindeanlässe	-5'229.60		x		weniger Anlässe durchgeführt als geplant
3411	Sportanlagen					
3411.3612.10	Anteil Kosten Sporthalle an Giffers	-22'288.37		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
3411.4930.01	IN Verrechnung Betriebskosten Sporthalle / Schulanlagen	-7'508.80		x		Differenz GGR Budget - ER 2023
4120	Kranken-, Alters- und Pflegeheime					
4120.3612.12	Pflegeheim Aergera Giffers	-60'415.82	x			tiefer Defizitabrechnung 2023
4120.3631.01	Beiträge Kanton Sonderbetreuung in Betagtenheimen	-18'597.45	x			Vorlage Kanton
4210	Ambulante Krankenpflege					
4210.3612.11	Anteil an den Pauschalentschädigungen (pflegende Angehörige)	9'390.00	x			mehr pflegende Personen
4210.3612.12	Anteil an den Kosten der Spitex	-14'181.60	x			Vorlage Gesundheitsnetz Sense

5451	Familienergänzende Tagesbetreuungseinrichtungen				
5451.3637.01	Beiträge für familienexterne Kinderbetreuung an Familien	-27'450.05		x	weniger subventionierte Betreuungen
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe				
5720.3612.11	Anteil am regionalen Sozialdienst, wirtschaftliche Hilfe, MSE	-41'161.90	x		zu hohe Budgetvorgabe
6150	Gemeindestrassen				
6150.3300.10	Planmässige Abschreibungen Strassen/Verkehrswege	9'300.45		x	Aktivierung Güterwege / Private Hofzufahrten
6150.3612.10	Anteil Besoldung an Gemeinde Giffers	-28'435.80		x	Differenz GGR Budget - ER 2023
6150.3612.11	Anteil Verbrauchsmaterialien an Gemeinde Giffers	-17'218.43		x	Differenz GGR Budget - ER 2023
6220	Anteil Regionalverkehr				
6220.3611.01	Anteil Regionalverkehr	-10'144.00	x		Vorlage Kanton
7101	Wasserversorgung Tentlingen				
7101.4510.01	Entnahme aus Fonds für Rechnungsausgleich	-10'880.60	x		Ausgleich Defizit
7101.4612.10	Beiträge von WV Giffers-Tentlingen	11'922.60		x	Anteil Tentlingen Mehrertrag WV ER
7106	Wasserversorgung Giffers-Tentlingen				
7106.3111.01	Kauf von Wasserzählern	-5'802.55		x	weniger defekte Wasserzähler
7106.3143.02	Sanierung Wassernetz	-21'477.45		x	Arbeiten verschoben
7106.3612.11	Anteil an Gemeinde Giffers	23'845.25		x	Anteil Giffers Mehrertrag WV ER
7106.3612.12	Anteil an Gemeinde Tentlingen	11'922.80		x	Anteil Tentlingen Mehrertrag WV ER
7201	Abwasserbeseitigung				
7201.3130.01	Überarbeitung GEP	-10'000.00		x	Arbeiten verschoben
7201.3143.01	Unterhalt und Reparaturen	-29'822.70		x	weniger Reparaturen
7201.3612.10	Anteil Auslagen ARA-Marly	-25'878.30	x		tieferer Abrechnung 2023
7201.4510.01	Entnahme aus Fonds für Rechnungsausgleich	-60'589.55	x		Ausgleich Defizit
7301	Abfallwirtschaft				
7301.3130.10	Diverser Sachaufwand	-7'527.75		x	Miete statt Kauf Metalmulde
7410	Gewässerverbauungen				
7410.3300.20	Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	14'652.40		x	Aktivierung Aegergeraubauung Etappe 3
7410.4660.10	Planmässige Auflösung passivierter Investitionsbeiträge von Kanton	8'651.55		x	Aktivierung Subventionen
7710	Friedhof und Bestattung				
7710.3612.10	Anteil Betriebskosten Friedhof	-6'426.37		x	Differenz GGR Budget - ER 2023
7790	Umweltschutz, Energie				
7790.3612.13	Anteil Projekte Energie	-23'044.13		x	Differenz GGR Budget - ER 2023
8200	Forstwirtschaft				
8200.3635.01	Kosten Holzschlag	-11'513.70		x	zu hoch budgetiert

9100	Allgemeine Gemeindesteuern				
9100.3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste	10'481.17	x		mehr Verlustscheine
9100.4000.10	Einkommenssteuern natürliche Personen frühere Jahre	270'095.90	x		mehr Steuereinnahmen
9100.4000.30	Steuern auf Kapitaleistungen	-20'410.55	x		weniger Kapitalbezüge, Steuersenkung
9100.4001.10	Vermögenssteuern natürliche Personen frühere Jahre	29'753.95	x		mehr Steuereinnahmen
9100.4002.01	Quellensteuern	17'158.80	x		zu tief budgetiert
9100.4010.10	Gewinnsteuern juristische Personen frühere Jahre	22'685.85	x		mehr Steuereinnahmen
9100.4029.01	Abgeschriebene Steuerforderungen	6'194.90		x	Aktivierung Verlustscheine
9101	Sondersteuern				
9101.4021.02	Liegenschaftssteuern natürliche Personen frühere Jahre	17'100.80	x		Bautätigkeit / Wertanpassungen
9101.4021.04	Liegenschaftssteuern juristische Personen frühere Jahre	7'616.00	x		Umverteilung Liegenschaften NP zu JP
9101.4022.01	Grundstückgewinnsteuern	-31'645.85	x		zu hoch budgetiert
9101.4023.01	Handänderungssteuern	23'529.55	x		zu tief budgetiert
9610	Zinsen				
9610.3401.01	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	10'545.35		x	fehlende Liquidität / Erhöhung Zinsen
9631	Liegenschaft Sternen-Areal				
9631.3430.40	Unterhalt der Liegenschaften FV	-6'480.55		x	Leerstand Restaurant
9631.3439.01	Heizung, Wasser, Abwasser	-10'558.50		x	Leerstand Restaurant
9631.4430.01	Mieterträge FV	-25'840.00		x	Leerstand Restaurant / offener Pachtzins



Düdingen, 3. April 2025

**Bericht der Revisionsstelle zur Prüfung der Jahresrechnung
an den Gemeinderat und die Finanzkommission der
Gemeinde Tentlingen
Tentlingen**

Prüfungsurteil

Wir haben die Jahresrechnung der Gemeinde Tentlingen (die Gemeinde) – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2024, der Erfolgsrechnung, der Investitionsrechnung und der Geldflussrechnung für das dann endende Jahr sowie dem Anhang, einschliesslich einer Zusammenfassung bedeutsamer Rechnungslegungsmethoden – geprüft.

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2024 abgeschlossene Rechnungsjahr dem Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden (GFHG; SGF 140.6) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (GFHV; SGF 140.61) (kantonale gesetzliche Bestimmungen).

Grundlage für das Prüfungsurteil

Wir haben unsere Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit den kantonalen gesetzlichen Bestimmungen, der Weisung 10 / 2020 des kantonalen Amts für Gemeinden (Weisung 10 / 2020) den Schweizer Standards zur Abschlussprüfung (SA-CH) sowie dem Schweizer Prüfungshinweis 60 (PH 60) *Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung* durchgeführt. Unsere Verantwortlichkeiten nach diesen Vorschriften und Standards sind im Abschnitt «Verantwortlichkeiten der Revisionsstelle für die Prüfung der Jahresrechnung» unseres Berichts weitergehend beschrieben. Wir sind von der Gemeinde unabhängig in Übereinstimmung mit den kantonalen gesetzlichen Bestimmungen und den Anforderungen des Berufsstands, und wir haben unsere sonstigen beruflichen Verhaltenspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt.

Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als eine Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen.

Sonstige Informationen

Der Gemeinderat ist für die sonstigen Informationen verantwortlich. Die sonstigen Informationen umfassen die im Geschäftsbericht enthaltenen Informationen, aber nicht die Jahresrechnung und unseren dazugehörigen Bericht.

Unser Prüfungsurteil zur Jahresrechnung erstreckt sich nicht auf die sonstigen Informationen, und wir bringen keinerlei Form von Prüfungsschlussfolgerung hierzu zum Ausdruck.

Im Zusammenhang mit unserer Abschlussprüfung haben wir die Verantwortlichkeit, die sonstigen Informationen zu lesen und dabei zu würdigen, ob die sonstigen Informationen wesentliche Unstimmigkeiten zur Jahresrechnung oder unseren bei der Abschlussprüfung erlangten Kenntnissen aufweisen oder anderweitig wesentlich falsch dargestellt erscheinen.

Falls wir auf Grundlage der von uns durchgeführten Arbeiten den Schluss ziehen, dass eine wesentliche falsche Darstellung dieser sonstigen Informationen vorliegt, sind wir verpflichtet, über diese Tatsache zu berichten. Wir haben in diesem Zusammenhang nichts zu berichten.

**CORE
Revision AG**

Chännelmattstrasse 9
CH-3186 Düdingen

T +41 26 492 78 78
F +41 26 492 78 79

CHE-279.084.618 MWST

**CORE
Dienstleistungen**

Treuhand
Wirtschaftsprüfung
Steuern & MWST
Wirtschafts- & Rechts-
beratung
Vorsorgeberatung

EXPERTsuisse zertifi-
ziertes Unternehmen

core-partner.ch

Verantwortlichkeiten des Gemeinderates für die Jahresrechnung

Der Gemeinderat ist verantwortlich für die Aufstellung einer Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen Bestimmungen und für die internen Kontrollen, die der Gemeinderat als notwendig feststellt, um die Aufstellung einer Jahresrechnung zu ermöglichen, die frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist.

Darüber hinaus ist der Gemeinderat für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortlichkeiten der Revisionsstelle für die Prüfung der Jahresrechnung

Unsere Ziele sind, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob die Jahresrechnung als Ganzes frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist, und einen Bericht abzugeben, der unser Prüfungsurteil beinhaltet. Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Mass an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit den kantonalen gesetzlichen Bestimmungen, der Weisung 10 / 2020, den SA-CH und dem PH 60 durchgeführte Abschlussprüfung eine wesentliche falsche Darstellung, falls eine solche vorliegt, stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus dolosen Handlungen oder Irrtümern resultieren und werden als wesentlich gewürdigt, wenn von ihnen einzeln oder insgesamt vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie die auf der Grundlage dieser Jahresrechnung getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Nutzern beeinflussen.

Als Teil einer Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit den kantonalen gesetzlichen Bestimmungen, der Weisung 10 / 2020, den SA-CH und dem PH 60 üben wir während der gesamten Abschlussprüfung pflichtgemässes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus:

- > identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher falscher Darstellungen in der Jahresrechnung aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen. Das Risiko, dass aus dolosen Handlungen resultierende wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist höher als ein aus Irrtümern resultierendes, da dolose Handlungen kollusives Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen oder das Ausserkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- > gewinnen wir ein Verständnis von dem für die Abschlussprüfung relevanten Internen Kontrollsystem, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit des Internen Kontrollsystems der Gemeinde abzugeben.
- > beurteilen wir die Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der dargestellten geschätzten Werte in der Rechnungslegung und damit zusammenhängenden Angaben.

Wir kommunizieren mit dem Gemeinderat unter anderem über den geplanten Umfang und die geplante zeitliche Einteilung der Abschlussprüfung sowie über bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschliesslich etwaiger bedeutsamer Mängel im Internen Kontrollsystem, die wir während unserer Abschlussprüfung identifizieren.

Bericht zu sonstigen gesetzlichen und anderen rechtlichen Anforderungen

In Übereinstimmung mit Art. 62 Abs. 2 lit. d des GFHG und PS-CH 890 bestätigen wir, dass ein gemäss den Vorgaben des Gemeinderates ausgestaltetes Internes Kontrollsystem für die Aufstellung der Jahresrechnung existiert.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung mit einer Bilanzsumme von CHF 16'556'077.56 und einem Aufwandüberschuss von CHF 7'717.50 zu genehmigen.



Reto Käser
Dipl. Wirtschaftsprüfer
Zugelassener Revisionsexperte
Leitender Revisor



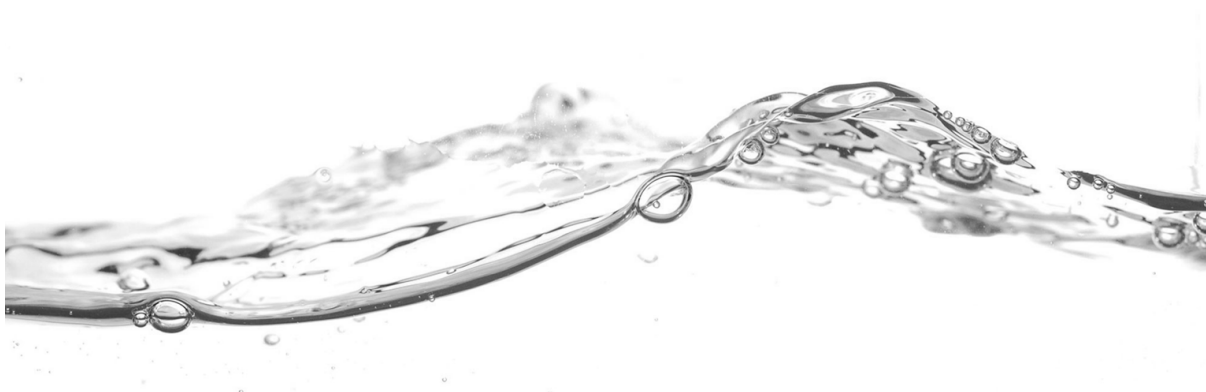
Beat Mauron
Treuhandler mit eidg. Fachausweis
Zugelassener Revisionsexperte

Projektabrechnungen Wasserversorgung Giffers-Tentlingen

Wasserversorgung: Netzsanierung Marlystrasse, Tentlingen

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 12. Mai 2023 wurde dem Projekt der Wasserversorgung Giffers-Tentlingen **Netzsanierung Marlystrasse, Tentlingen** zugestimmt und ein Kredit von CHF 120'000.00 genehmigt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

	Voranschlag		Effektive Kosten	
Grab- und Installationsarbeiten	CHF	120'000.00	CHF	114'847.30
<i>Anteil Gemeinde Giffers 2/3</i>	<i>CHF</i>	<i>80'000.00</i>	<i>CHF</i>	<i>76'564.85</i>
<i>Anteil Gemeinde Tentlingen 1/3</i>	<i>CHF</i>	<i>40'000.00</i>	<i>CHF</i>	<i>38'282.45</i>
Kreditunterschreitung Giffers und Tentlingen:			<u>CHF</u>	<u>-5'152.70</u>



Wasserversorgung: Netzsanierung Vorderried Los 1, Giffers

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 12. Mai 2023 wurde dem Projekt der Wasserversorgung Giffers-Tentlingen **Netzsanierung Vorderried Los 1, Giffers** zugestimmt und ein Kredit von CHF 150'000.00 genehmigt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

	Voranschlag		Effektive Kosten	
Grab- und Installationsarbeiten	CHF	150'000.00	CHF	156'737.40
<i>Anteil Gemeinde Giffers 2/3</i>	<i>CHF</i>	<i>100'000.00</i>	<i>CHF</i>	<i>104'491.60</i>
<i>Anteil Gemeinde Tentlingen 1/3</i>	<i>CHF</i>	<i>50'000.00</i>	<i>CHF</i>	<i>52'245.80</i>
Kreditüberschreitung Giffers und Tentlingen:			<u>CHF</u>	<u>6'737.40</u>

Der Gemeinderat Tentlingen hat an seiner Sitzung vom 24. März 2025 dem Nachtragskredit über CHF 2'245.80 (Anteil 1/3) gemäss Finanzreglement Art. 9 zugestimmt.

Erklärungen zur Traktandenliste

Traktanda 1: Protokoll der Gemeindeversammlung vom 12. Dezember 2024

Das Protokoll wird nicht mehr im Mitteilungsblatt der Gemeinde abgedruckt. Sie können das Protokoll auf der Webseite <https://www.tentlingen.ch/protokolle-gv.html> oder mit dem Scan des QR-Codes abrufen. Gerne stellen wir Ihnen das Protokoll auf Wunsch in Papierform zum Abholen oder per Postversand zu. Bitte melden Sie sich dazu bei der Gemeindeverwaltung unter 026 418 19 75 oder gemeinde@tentlingen.ch.



Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung dem Protokoll vom 12. Dezember 2024 zuzustimmen.

Traktanda 2: Rechnungsablage 2024

Die Erfolgsrechnung 2024 schliesst mit einem Defizit von CHF 7'717.50 ab. Dies nach Abschreibungen von CHF 255'872.70 (Allgemeiner Haushalt). Budgetiert war ein Defizit von CHF 640'000.00. Durch den Mehraufwand reduziert sich das Eigenkapital auf CHF 6'530'031.45.

Die Nettoinvestitionen belaufen sich auf CHF 734'534.12, budgetiert waren CHF 8'751'534.00. Die grosse Differenz zum Budget ist auf Projekte zurückzuführen, die budgetiert waren, aber noch nicht realisiert werden konnten.

Das genaue Zahlenmaterial können Sie aus den Seiten 2-33 entnehmen.

Der Gemeinderat seinerseits hat die Jahresrechnung 2024 am 24. März 2025 geprüft und genehmigt.

Die Revisionsstelle hat die Rechnung 2024 zwischen dem 27. – 28. März 2025 geprüft. Der Revisionsbericht befindet sich auf Seite 34 – 36.

Der Finanzkommission wurde die Jahresrechnung am 23. April 2025 präsentiert.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung die Annahme der Jahresrechnung 2024.

2.1 Genehmigung der Erfolgsrechnung 2024 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 7'717.50

2.2 Genehmigung der Investitionsrechnung 2024 mit Nettoinvestitionen von CHF 734'534.12

2.3 Genehmigung der Bilanz 2024 mit einer Summe von CHF 16'556'077.56

Traktanda 3: Allgemeine Verwaltung: Schaffung eines 15% Pensums

Ausgangslage

Nachdem der Aufwand für die Bauverwaltung in den Jahren 2014 – 2017 ca. 7% Stellenprozente betrug, steigerte er sich in den Folgejahren aufgrund der immer grösseren Komplexität weiter und hat sich in den letzten beiden Jahren bei ca. 25% Stellenprozente stabilisiert.

Seit November 2024 übernimmt unsere Bauverwalterin, Prisca Morschett, vermehrt auch Arbeiten in der allgemeinen Verwaltung. Der Gemeinderat hat im März 2025 nun entschieden, ein neues 15% Pensum in der allgemeinen Verwaltung zu schaffen. Dieses zusätzliche Pensum ermöglicht es dem Gemeinderat, in Zukunft Alltagsarbeiten an die Verwaltung abzugeben und sich mehr auf strategische Aufgaben zu konzentrieren. Da Frau Morschett unsere Abläufe in der Verwaltung zum Teil schon kennt und sich zudem bereit erklärt hat dieses zusätzliche Pensum zu übernehmen, haben wir nun eine Win-Win Situation.

Gleichzeitig wird das 25% Pensum der Bauverwaltung, welche bis jetzt im Stundenlohn abgerechnet wurde, in eine Festanstellung umgewandelt. Dies hat zur Folge, dass Frau Morschett bei Annahme des Antrages durch die Gemeindeversammlung in Zukunft mit einem 40% Pensum bei der Gemeinde Tentlingen angestellt würde.

Kosten

Die finanziellen Konsequenzen für Lohn, Sozialabgaben und Pensionskasse, betragen CHF 180'000.00 für die nächsten 10 Jahre.

Gemäss Finanzreglement der Gemeinde Tentlingen, Artikel 6 Ziffer 2, ist die Gemeindeversammlung zuständig, neue wiederkehrende Ausgaben in der kumulierten Höhe von über CHF 100'000.00, über die gesamte Laufzeit, zu beschliessen. Kann die gesamte Laufzeit nicht bestimmt werden, gilt eine Zeitspanne von 10 Jahren.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, der Schaffung eines 15%-Pensums für die allgemeine Verwaltung zuzustimmen.

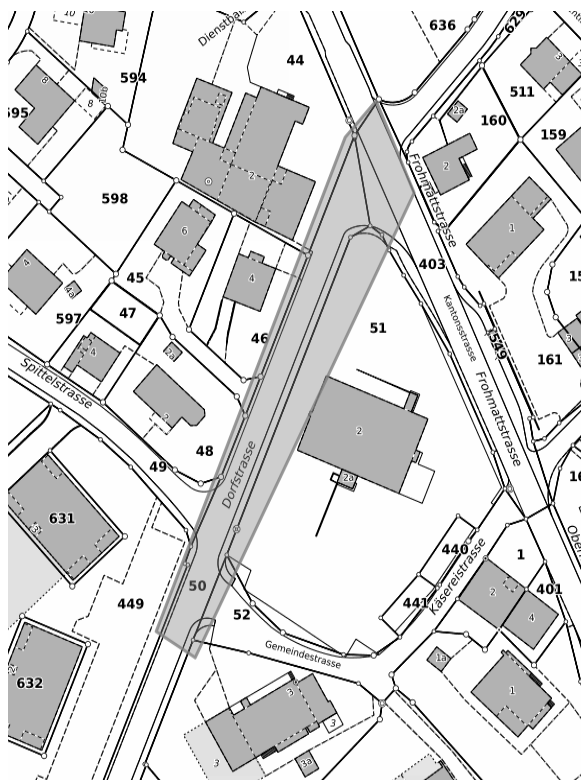
Traktanda 4: Gemeindestrassen; Sanierung Dorfstrasse; Planungskredit

Ausgangslage

Die Gemeinde Tentlingen plant, im Zusammenhang mit einer möglichen Umsetzung eines Projektes auf dem Sternanareal, die Sanierung der Dorfstrasse zwischen den Einfahrten Käsereistrasse und Frohmattstrasse.

Folgende Punkte werden bei der Planung miteinbezogen: Zustand des Belages, der Tragschichten, des Banketts und Grenzabstände der Strasse, Neudimensionierung des neuen GEP-Entwässerungskanal; Behebung des Überschwemmungsrisikos der Liegenschaft Nr. 44; Entschärfung der fehlenden Bodenfreiheit der TPF-Busse in der Einfahrt Frohmattstrasse; Anschlüsse der neuen Bauten auf Art. 51; Zusammenschluss der Wasserleitung zu einem Ring Richtung Sonnhalde.

Um die nötigen Untersuchungen und Analysen durchführen zu können, wird der Gemeinderat ein Ingenieurbüro mit den Planungsarbeiten beauftragen.



Kostenzusammenstellung

Anteil Gemeindestrassen	CHF	25'000.00
Anteil Wasserversorgung Giffers-Tentlingen (exkl. MWST)	CHF	12'000.00
Anteil Abwasserbeseitigung (exkl. MWST)	CHF	<u>23'000.00</u>

Gesamtkosten **CHF 60'000.00**
=====

Finanzierung und Folgekosten

Die Finanzierung erfolgt durch laufende Gelder. Die Folgekosten werden erst bei der Realisierung des Projektes relevant.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung die Annahme dieses Kreditbegehrens.

Informell: Gemeindestrassen; Kauf eines Salzsilos; Kreditbegehren in der Kompetenz des Gemeinderates

Ausgangslage

Zurzeit wird das Streusalz für den Winterdienst in 25kg-Säcken gelagert und sackweise in die Salzstreuer verladen. Dies bedeutet einen hohen logistischen Aufwand für das Werkhofpersonal. Um die Effizienz zu steigern und langfristig Kosten einzusparen (Loses Streusalz ist günstiger als Sackware.), soll ein Salzsilo angeschafft und auf dem Werkhofareal installiert werden. Vorgesehen ist ein langlebiges Holzsilo mit einem Volumen von 40m³, welches speziell für den Einsatz als Streusalzsilo konzipiert ist.

Kostenzusammenstellung

Kauf Silo inkl. Ausstattung und Fundamente	CHF	55'000.00
Bewilligung, Anpassungsarbeiten Platz	CHF	5'000.00
Total	CHF	60'000.00

Finanzierung und Folgekosten

Die Gesamtkosten werden unter Berücksichtigung des Finanzierungsschlüssels (zivilrechtliche Bevölkerung Stand 31.12.2023) wie folgt verteilt.

Gesamtkosten	CHF	60'000.00
Anteil Gemeinde Giffers (1684 Einwohner)	CHF	33'200.00
Anteil Gemeinde Tentlingen (1358 Einwohner)	CHF	26'800.00

Die Finanzierung erfolgt durch „laufende“ Gelder oder durch die Aufnahme eines Kredits. Die Amortisationsdauer beträgt nach HRM2 20 Jahre (also 5%). Im Falle einer Kreditaufnahme betragen die Folgekosten gemäss nachstehender Tabelle im ersten Folgejahr CHF 1'876.00.

Zinskosten (Annahme 2%)	CHF	536.00
Amortisation (5%)	CHF	1'340.00
Total	CHF	1'876.00

Der Anteil der Gemeinde Tentlingen liegt gemäss Finanzreglement unter der Aktivierungsgrenze von CHF 30'000.00. Das Kreditbegehren fällt somit in die Kompetenz des Gemeinderates, welcher dieses genehmigt hat.

Traktanda 5: Gemeindestrassen; Übernahme der Strasse Buechmatta inklusive der Kanalisation ins Gemeindeeigentum

Ausgangslage

Die Grundeigentümer gelangten an den Gemeinderat mit dem Antrag zur Übernahme der Quartierstrasse Buechmatta (Artikel 579) ins Gemeindeeigentum. Bis anhin handelt es sich um eine Privatstrasse in öffentlicher Nutzung. Die Eigentümerschaft einer Privatstrasse in öffentlicher Nutzung hat Anspruch darauf, dass diese von der Gemeinde unentgeltlich in deren Eigentum übernommen wird, sofern sie die Übertragungskosten übernimmt und die Strasse mit der Kanalisation den technischen Anforderungen entspricht (Art. 34 MobG). Die Strasse wird damit zur Gemeindestrasse. Bereits im Jahr 2006 wurde im Rahmen der Quartiersgestaltung eine allfällige Übernahme vom damaligen Gemeinderat zugesagt. Gemäss dem Finanzreglement der Gemeinde hat der Gemeinderat nur die Kompetenz zum Erwerb bis maximal 1'000 m². Aus diesem Grund wird der Antrag hiermit noch formell gemacht. Mit der Übernahme der Quartierstrasse wird ebenfalls die dazugehörige Strassenentwässerung beziehungsweise Meteorwasserleitung und Kanalisation durch die Gemeinde übernommen. Die vom Gemeinderat gestellten Forderungen im Zusammenhang mit dieser allfälligen Strassenübernahme wurden von der Eigentümerschaft ausgeführt und vom Gemeinderat überprüft. Sämtliche Leitungen wurden gespült und mittels Kamera kontrolliert.



Die Übernahme findet unter Vorbehalt statt, dass bei Annahme durch die Gemeindeversammlung im Nachgang die Eigentümerschaft dem Verbal des formellen Übertrags der Strasse an die Gemeinde Tentlingen unterzeichnet. Ohne Zustimmung aller EigentümerInnen, kann die Strasse nicht an die Gemeinde übertragen werden. Der Übertrag erfolgt ohne Übernahmekosten für die Gemeinde.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, der unentgeltlichen Übernahme der Quartierstrasse Buechmatta mit der Kanalisation in den Besitz der Gemeinde zuzustimmen und den Gemeinderat zu ermächtigen, die notwendigen, entsprechenden Verträge ohne Übernahmekosten für die Gemeinde abzuschliessen.

Traktanda 6: Gesundheitsvorsorge Sensebezirk: Beschlüsse betreffend Projekt «eine gemeinsame Trägerschaft für Pflegeheime und Spitex»

1 Ausgangslage und Zielsetzungen

Der Bedarf an Leistungen durch Pflegeheime und die Spitex wird durch die demographische Entwicklung zunehmen. Durch eine bezirksweite gemeinsame Organisation können die Angebote der gesamten Gesundheitsversorgung (ambulante und stationäre Pflege und Betreuung im Alter) für die Bevölkerung in Zukunft besser sichergestellt werden. Durch eine bezirksweite Organisation können wertvolle Ressourcen gemeinsam genutzt und Doppelspurigkeiten vermieden werden. Dies kann mittel- bis langfristig die Kostensteigerung im Betrieb (pro Bett) dämpfen. Das Projekt «Eine gemeinsame Trägerschaft für Pflegeheime und Spitex» soll diese Zielsetzungen angehen.

2 Politischer Prozess und politische Prüfung

Anlässlich der Delegiertenversammlung des Gemeindeverband Gesundheitsnetz Sense vom 29.11.2023 wurde entschieden, das obgenannte Projekt in die Konzeptionsphase zu überführen. An der Delegiertenversammlung vom 27.11.2024 wurde die finanzielle Abwicklung des Projektes vorgestellt und erläutert.

Alle Gemeinden wurden eingeladen, die finanzielle Abwicklung sowie die Auswirkungen auf die einzelne Gemeinde in einer Simulation zu prüfen. Diese Präsentation erfolgte am 17. und 18.12.2024.

Anlässlich der Vernehmlassung durch alle Gemeinden vom 17.12.2024 bis zum 11.2.2025 kamen in Bezug auf die finanzielle Abwicklung von 15 Gemeinden keine weiteren Anliegen mehr hinzu. **Alle 15 Gemeinden sowie alle betroffenen Gemeindeverbände der aktuellen Pflegeheime, die Stiftung St. Wolfgang und der Verein Spitex Sense sind mit der Abwicklung einverstanden.**

Am 20.3.2025 an der Delegiertenversammlung des Gesundheitsnetz Sense wurde das Modell der finanziellen Abwicklung formell beschlossen.

3 Finanzieller Aufbau der gemeinsamen Trägerschaft „Senseera Gesundheit AG“

Alle 15 Gemeinden gründeten am 20.3.2025 im Rahmen ihrer Exekutivkompetenz (Gemeinderat) gemäss ihren jeweiligen Finanzreglementen die gemeinnützige „Senseera Gesundheit AG“ mit einem Aktienkapital von CHF 250'000. Die Gemeinden sind gemäss ihrer zivilrechtlichen Bevölkerung per 31.12.2023 an der „Senseera Gesundheit AG“ beteiligt.

Damit die „Senseera Gesundheit AG“ mit genügend Kapital ausgestattet wird, soll das von allen 15 Sensler Gemeinden finanzierte Pflegeheim Maggenberg in Tafers in das Eigenkapital der Senseera Gesundheit AG eingebracht werden. Eine weitere Finanzierung der Gemeinden für den Start der „Senseera Gesundheit AG“ ist so nicht mehr notwendig.

Die übrigen Pflegeheime der aktuellen Organisationen (Gemeindeverbände Aergera, Bachmatte, St. Martin sowie die Stiftung St. Wolfgang) und der Verein Spitex Sense werden ebenfalls mittels Vermögensübertragung in die „Senseera Gesundheit AG“ eingebracht.

4 Gleichstellung aller Gemeinden betreffend bisherige Investitionen

Die bisherige ungleiche Praxis bezüglich Finanzierung von Investitionen in den Gemeindeverbänden, der Stiftung und des Verein Spitex wurde aufgearbeitet. Damit alle Gemeinden gleichgestellt werden, sind Rückführungen von Schulden oder geleisteten Investitionen an die Gemeinden vorgesehen.

In der nachfolgenden Tabelle finden die Gemeinden ihren Anteil an der Rückführung der bereits übernommenen Investitionen/Schulden.

Basis der Simulation sind die Jahresrechnungen per 31.12.2023. Werte können variieren, da diese per 31.12.2025 übertragen werden.

(Verteilung nach zivilrechtlicher Bevölkerung per 31.12.2023)

	Berechnungs- grundlagen	Anteil Rückführung Investitionsbei- träge/Schulden	Anteil Rückführung Investitionsbei- träge/Schulden	Anteil Rückführung Investitionsbei- träge/Schulden	Anteil Rückführung Investitionsbei- träge/Schulden	Anteil Rückführung Investitionsbei- träge/Schulden
Gemeinde	zivilrechtliche Bevölkerung 31.12.2023*	PH St. Martin	PH Bachmatte	PH Aergera	Stiftung St. Wolfgang	Spitex Sense
Bösingen	3'341					
Brünisried	700		773'895.10			
Düdingen	8'939					
Giffers	1'684			139'083.70		
Heitenried	1'403	438'382.00				
Plaffeien	3'668		4'055'210.40			
Plasselb	1'059		1'170'792.75		1*	2*
Rechthalten	1'152			95'145.15		
St. Silvester	1'014			83'747.55		
St. Ursen	1'441	508'105.30				
Schmitten	4'300					
Tafers	7'900	2'785'587.70				
Tentlingen	1'358			112'158.95		
Ueberstorf	2'400					
Wünnewil-Fla.	5'722					
Total	46'081	3'732'075.00	5'999'898.30	430'135.30	0.00	0.00

1*

Stiftung St. Wolfgang: Die Investitionen wurden jeweils durch die Stiftung vollumfänglich finanziert (mittels Bankdarlehen). Die Bankdarlehen werden vollumfänglich in die „Senseera Gesundheit AG“ übertragen. Die Gemeinden haben keine Investitionsbeiträge geleistet und mussten keine Schulden aufnehmen. Aus diesem Grund entsteht keine Rückführung an die Gemeinden der Investitionen oder Schulden.

2*

Beim Verein Spitex Sense wurden keine grösseren Investitionen getätigt. Die laufenden Investitionen hat der Verein Spitex direkt eigenständig finanziert. Die betrieblichen Aktiven werden mit den betrieblichen Verbindlichkeiten übernommen. Über die Auflösung des Vereinsvermögens bestimmt die Mitgliederversammlung.

5 Zeitliche Abwicklung bei den Gemeinden, Gemeindeverbänden, Stiftung und Verein Spitex

Die Abwicklung der finanziellen Transaktion zeigt sich zeitlich wie folgt:

Transaktion	
Gründung der „Senseera Gesundheit AG“ durch die Gemeinden (Barliberierung)	20.03.2025
Einbringung des Pflegeheimes Maggenberg in die „Senseera Gesundheit AG“	01.01.2026
Einbringung der übrigen Pflegeheime sowie der Spitex in die „Senseera Gesundheit AG“	01.01.2026
Auflösung der Gemeindeverbände, der Stiftung, des Vereins Spitex Sense	01.01.2026

Die Einbringung der Pflegeheime und des Vereins Spitex Sense in die Senseera Gesundheit AG erfolgt *rückwirkend* per 01.01.2026 nach den entsprechenden Entscheidversammlungen (Stiftungsrat, Delegiertenversammlungen, Gemeindeversammlungen, Vereinsversammlung) im Frühling 2026.

6 Auswirkungen auf die Gemeinden

- Bereits heute wird die Belegung der Pflegeheimplätze über den ganzen Bezirk koordiniert. Dabei wird versucht, die Wünsche der zukünftigen Bewohner betreffend Standort zu berücksichtigen. Die Senseera Gesundheit AG ändert daran nichts.
- Durch den Zusammenschluss aller Heime können alle Gemeinden die Herausforderungen gemeinsam angehen. Die Schaffung und Finanzierung von notwendigen und kostenintensiven Pflegeheimplätzen und anderen Leistungen für die ältere Bevölkerung wird gemeinsam angegangen und getragen. Dies entlastet die einzelne Gemeinde.
- Die Kosten pro Bett sind aktuell in den verschiedenen Pflegeheimen sehr unterschiedlich. Dies hängt auch von der Anzahl Betten pro Heim und auch der bisherigen Entwicklung der bestehenden Trägerschaften zusammen. Mit dem bezirksweiten Zusammenschluss profitieren einzelne Gemeinden von den tieferen Kosten pro Bett in anderen Trägerschaften.
- Gemeinden, welche in den letzten Jahren Investitionskosten für die Pflegeheime übernommen haben, erhalten diese Kredite zurück (vgl. Tabelle oben).

7 Grundlagen für die Entscheidung durch die Gemeindeversammlung

Auf der Basis des Gesetzes über die Gemeinden (GG, SGF 140.1) sowie der Statuten des Gemeindeverbandes Pflegeheim Aergera ist ein Beschluss betreffend Übertragung des Pflegeheimes Aergera durch die Delegiertenversammlung des Gemeindeverbandes, unter Vorbehalt der Zustimmung der entsprechenden Verbandsgemeinden, zu treffen. Bei den Verbandsgemeinden sind die Gemeindeversammlungen dafür zuständig. Die gleiche Regelung gilt betreffend Bezirkspflegeheim Maggenberg, an dem alle Gemeinden beteiligt sind.

Anträge des Gemeinderates an die Gemeindeversammlung

- 1) Genehmigung der finanziellen Abwicklung des Projektes „Eine gemeinsame Trägerschaft für Pflegeheime und Spitex“.
- 2) Grundsatzentscheid, das Pflegeheim Aergera (alle Aktiven und Passiven) des Gemeindeverbandes Aergera per 01.01.2026 zu den Werten per 31.12.2025 in die „Senseera Gesundheit AG“ zu übertragen.
- 3) Grundsatzentscheid, dass im Nachgang der Abwicklung der Vermögensübertragung die Auflösung des Gemeindeverbandes Aergera vollzogen wird.
- 4) Grundsatzentscheid, das Bezirks-Pflegeheim Maggenberg (alle Aktiven und Passiven) des Gemeindeverbandes Gesundheitsnetz Sense per 01.01.2026 zu den Werten per 31.12.2025 in die „Senseera Gesundheit AG“ zu übertragen.
- 5) Grundsatzentscheid, dass im Nachgang der Abwicklung der Vermögensübertragung des Pflegeheimes Maggenberg der Übergang des Gemeindeverbandes Gesundheitsnetz Sense in den Mehrzweckverband und die damit verbundene Auflösung des Gemeindeverbandes Gesundheitsnetz Sense vollzogen wird.

Gemeindemitteilungen

Einwohnerkontrolle

Stand der Einwohner per 31.12.2023 (offizielle Zahl Kanton)	1'358
+ Geburten	10
- Todesfälle	15
+ Zuzüge	119
- Wegzüge	102
Stand der Einwohner per 31.12.2024	1'370

Inkasso der Gemeinde- und Pfarreisteuern

Den Steuerpflichtigen der Gemeinde Tentlingen wurden die Anzahlungen für die Gemeindesteuern 2025 im März zugestellt. An der Gemeindeversammlung vom 03. Mai 2024 wurden folgende Gemeindesteuererhöhung per 01. Januar 2025 beschlossen:

- Einkommens- und Vermögenssteuern für natürlichen Personen und die Gewinn- und Kapitalsteuer für juristische Personen von 76.1% auf neu 86%
- Liegenschaftssteuer von 2‰ auf neu 3‰

Sie können die Steuern wie folgt bezahlen:

1. Für die einmalige Zahlung bis 31. Mai 2025 wird ein Skonto gutgeschrieben
2. Die Zahlung der Steuern erfolgt in 9 Raten ab Ende Mai 2025 bis Ende Januar 2026

Die Anzahlungen wurden auf der Grundlage der definitiven Gemeindesteuerrechnung (wenn vorhanden 2023) berechnet. Allfällige Vorjahresguthaben werden nicht den Anzahlungen angerechnet, sondern Ihnen bei der nächsten Steuerabrechnung zurückbezahlt.

Damit die Zahlungen dem richtigen Steuerjahr zugeordnet werden können, ist es wichtig, dass Sie die Überweisung mit der richtigen Referenznummer des Einzahlungsscheins erfassen. Diese Referenznummer ändert sich in jedem Steuerjahr. **Bei Daueraufträgen und insbesondere bei Überweisungen via E-Banking muss die Referenznummer für jedes Steuerjahr neu angepasst werden.** Bitte halten Sie die Zahlungstermine ein, damit ersparen Sie sich die Verrechnung von Verzugszinsen.

Personen, auf welche folgende Kriterien zutreffen, sind gebeten, eine Neuberechnung zu verlangen oder gegebenenfalls die Gemeindeverwaltung kontaktieren:

- Personen, welche neu eine Erwerbstätigkeit aufnehmen, vor allem Lehrlinge, welche die Berufsausbildung abschliessen oder abgeschlossen haben
- Personen, welche keine Anzahlsrechnung erhalten haben
- Personen, welche im laufenden Jahr wesentliche Änderungen der Einkommensverhältnisse erfahren

Sollten Ihre Anzahlungen nicht der Realität entsprechen, nehmen Sie bitte rasch mit dem Finanzverwalter Kontakt auf.

Bezahlung der Rechnungen der Gemeinde Tentlingen via eBill

Empfangen, prüfen und bezahlen Sie Ihre Rechnungen der Gemeinde Tentlingen direkt in Ihrem E-Banking. eBill macht dies möglich. Mit wenigen Mausklicks können Sie die Rechnung im E-Banking prüfen, als PDF auf Ihrem Computer speichern und den bereits fixfertig ausgefüllten Einzahlungsschein zur Zahlung freigeben. Dabei behalten Sie die volle Kontrolle.



Melden Sie sich in Ihrem E-Banking an und aktivieren Sie eBill. Jetzt suchen Sie nur noch die gewünschten Rechnungssteller aus und schon empfangen und bezahlen Sie zukünftig die Rechnungen der Gemeinde Tentlingen elektronisch.

Wir laden Sie ein, diesen Service zu nutzen.

Abstimmungstermine 2025

28. September 2025

30. November 2025



An die Hundehalterinnen und -halter

Am 01.01.2024 ist die angepasste kantonale Hundegesetzgebung (HHG) in Kraft getreten. Diese verpflichtet Personen, welche zum ersten Mal einen Hund halten möchten, oder Personen, welche seit mehr als 10 Jahren keinen Hund mehr gehalten haben, vor Beginn der Hundehaltung einen Theoriekurs zu besuchen.



Mehr Informationen zum Thema finden sie unter:

<https://www.fr.ch/de/alltag/heimtiere/neue-hundehalterin-oder-neuer-hundehalter>.



Spartageskarten Gemeinde: früher kaufen, günstiger reisen

Ab Mitte Mai sind die Gemeindespartageskarten wieder bei der Verwaltung erhältlich.

Weisungen für die Benützung der Gemeindespartageskarte SBB

1. Grundlage

Grundlage für diese Weisungen bilden die Angebotsbedingungen der SBB gemäss Publikation unter www.spartageskarte-gemeinde.ch. Sie bilden einen integrierenden Bestandteil dieser Weisungen.

2. Verfügbarkeit

Die Verfügbarkeiten von Gemeindespartageskarten können unter www.spartageskarte-gemeinde.ch abgerufen werden. Die Karten sind bis zu sechs Monate im Voraus und spätestens einen Tag vor dem Reisetag erhältlich. Sie können nicht am Reisetag selbst gekauft werden.

3. Reservation

Reservierungen können bei der Gemeindeverwaltung persönlich am Schalter, telefonisch (026 418 19 75) oder per Mail (gemeinde@tentlingen.ch) unter Angabe der notwendigen Informationen erfolgen:

- Name, Vorname
- Geburtsdatum
- Besitz eines Halbtax (ja/nein)
- Reisedatum
- Reiseklasse

4. Zuteilung

Der Zuteilungsentscheid ist endgültig. Ein Beschwerdeverfahren ist ausgeschlossen.

5. Abholung

Die Gemeindespartageskarten müssen während den ordentlichen Öffnungszeiten innert 4 Tagen nach Reservation bei der Gemeindeverwaltung abgeholt werden. Für Samstag und/oder Sonntag müssen die Gemeindespartageskarten spätestens bis am Freitag 16.00 Uhr abgeholt werden. Die gleiche Regelung gilt auch vor Feiertagen, wo der Schalterschluss ebenfalls um 16.00 Uhr ist.

6. Zahlungsmöglichkeiten

Bank- oder Postkarten, Twint oder in bar

7. Bezugsberechtigung

Die Spartageskarten Gemeinde werden nur an Einwohnerinnen und Einwohner von Tentlingen verkauft. Die Karten sind aufgrund der Personalisierung nicht übertragbar.

8. Nicht abgeholte Karten

Reservierte, nicht abgeholte Gemeindespartageskarten werden vollumfänglich verrechnet.

9. Haftung

Die Haftung liegt allein beim Bezüger resp. der Bezügerin der Gemeindespartageskarte. Die Gemeinde kann für eventuelle Schäden in keinem Fall haftbar gemacht werden.

10. Anerkennung der Weisungen

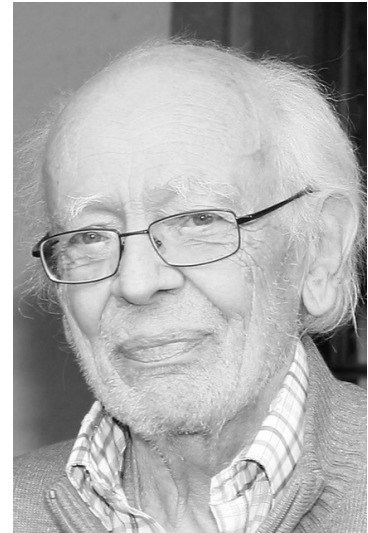
Durch die Reservation und den Bezug der Spartageskarte akzeptiert die Kundin bzw. der Kunde die vorliegenden Weisungen.

Sortiment	Preisstufe 1: 6 Monate bis max. 10 Tage vor dem Reisetag erhältlich	Preisstufe 2: Sobald Preisstufe 1 ausverkauft / abgelaufen ist bis max. 1 Tag vor dem Reisetag erhältlich
2. Klasse mit Halbtax	39.-	59.-
2. Klasse ohne Halbtax	52.-	88.-
1. Klasse mit Halbtax	66.-	99.-
1. Klasse ohne Halbtax	88.-	148.-

Wussten Sie, dass es einen Planetoiden (Asteroid) mit dem Namen «Tentlingen» gibt?

Der Planetoid «Tentlingen» wurde von einem der erfolgreichsten Asteroidenjäger der Schweiz, entdeckt und nach seiner Wohngemeinde Tentlingen benannt. Mit diesem Bericht möchte die Gemeinde Peter Kocher, der im März 2025 verstorben ist, ehren.

Nach seinem naturwissenschaftlichen Studium an der Universität Freiburg unterrichtete Peter Kocher als Lehrer am Kollegium Heilig Kreuz und durch eifriges Selbststudium und Kontakte mit Sternfreunden, beschäftigte er sich immer tiefer mit der Astronomie. Er wurde Vorführer der Sternwarte in Ependes und organisierte mit einem Sternfreund die ersten grossen «Sternpartys» in der Schweiz, wofür Amateurastronome aus ganz Europa anreisten. Die Nachfolger führen auf dem Gurnigel diese «Star-Partys» mit grossen Erfolg weiter.



In der mittlerweile gut ausgebauten Sternwarte begann er mit Vermessungen: «Seit 2004 habe ich regelmässig Messungen an Kleinplaneten gemacht. Pro Jahr habe ich gegen 100 Nächte am Observatorium verbracht und diese kleinen Himmelskörper fotografiert und vermessen.»

2005 entdeckte er einen dunkelgrauen Planetoiden mit einem Durchmesser von drei bis vier Kilometern, der von blossen Auge nicht zu sehen ist und sich der Erde auf seiner Laufbahn zwischen Mars und Jupiter bis auf 300 Millionen Kilometer nähert. Um einen Planetoiden zu benennen, muss er erst einmal nummeriert werden. Dies kann nur geschehen, wenn seine Bahn hinreichend genau bekannt ist. Dazu braucht es Messungen von einigen Jahren. Ein Komitee nimmt einige Male pro Jahr die Namensgebungen auf Antrag der Entdecker vor.

Die NASA bestätigte 2014 die Bahn des Kleinplaneten und Peter Kocher konnte einen Namen wählen. «Ich habe bereits einen anderen Kleinplaneten nach Ependes benannt. Jetzt habe ich Tentlingen gewählt, weil ich hier wohne»,

Sein Sohn gab ebenfalls eine Anekdote seines Vaters zum Besten: «Als mein Vater bei der Pensionierung angefangen hat Asteroiden (genauer Planetoiden) zu jagen, hat er meiner Mutter versprochen, ihr pro gefundenes "Objekt", welches auch bestätigt wurde, eine Flasche Champagner zu spendieren. Offiziell hat er 128 bestätigte Himmelsobjekte gefunden.» Ob wohl all diese Champagnerflaschen tatsächlich spendiert wurden?



Er machte über 290 Entdeckungen, von denen er 11 benannte, unter anderem die Planetoiden «Fribourg» und «Arlette», benannt nach seiner Frau und erhielt 2013 für seine Verdienste in der Astronomie die Ehrendoktorwürde der Universität Freiburg. Mit Peter Kochers Entdeckung trägt unsere Gemeinde ihren Namen nicht nur auf der Erde, sondern auch im Weltall – eine seltene und bemerkenswerte Ehre.

Sternwarte Épendes

Quellen: Broschüre der Sternwarte Épendes, Freiburger Nachrichten und Familie Kocher

Lärmbelästigungen

Mit Rücksichtnahme und Toleranz ersparen Sie sich viel Ärger!

Immer wieder, und gerade während der Sommerzeit, erhalten Gemeinden, Polizei und Oberamt Reklamationen und Klagen wegen übertriebenen Lärmbelästigungen. Damit verbundenen Ärger und nachbarschaftliche Auseinandersetzungen können Sie sich mit etwas Rücksichtnahme einerseits und Toleranz andererseits ersparen. In diesem Sinne laden wir die Bevölkerung ein, insbesondere die nachfolgenden Punkte zu beachten:



ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

- **Rasenmähen:** Vermeiden Sie es, frühmorgens, während der Essenszeiten und spätabends das Ruhebedürfnis Ihrer Nachbarn zu strapazieren. Gewähren Sie Ihrem Rasenmäher-Roboter in der Nacht eine Ruhepause.
- **Radio- und TV-Lautstärke:** Zwingen Sie die von Ihnen bevorzugte Musikrichtung den Personen in Ihrer Umgebung nicht durch übertriebene Lautstärke auf; auch nicht unterwegs im Auto.
- **Motorfahrzeuge:** Mit dosiertem Gasgeben – namentlich in Wohngegenden - schonen Sie nicht nur die Ohren der Mitmenschen, sondern auch „den Tiger in Ihrem Tank“ und – wer weiss? – vielleicht auch eine saftige Busse wegen übersetzter Geschwindigkeit!
- **Hochzeits-, Geburtstagsschiessen, Feuerwerke:** Es ist Mode (oder Unmode?) geworden, zu jeder möglichen Nachtzeit der halben oder gar der ganzen Gemeinde mit Feuerwerken oder Geschosskörpern aller Art mitzuteilen, dass man Grund zum Feiern hat. Nehmen Sie auch bei solchen Anlässen ein Minimum an Rücksicht auf Ihre Nachbarschaft. Beachten Sie dabei auch die angegebenen Sicherheitsvorschriften bezüglich Unfall- und Feuergefahr (Kinder!). Zudem möchten wir darauf hinweisen, dass der Erwerb und Abbrand der Feuerwerkskategorie 4 (grosse Batterien und Kombinationen) bewilligungspflichtig ist. Ein entsprechender Antrag ist vom Gesuchsteller mindestens 14 Tage vor dem Anlass an die Kantonspolizei zu adressieren. Der Abbrand von Feuerwerken der Kategorie 1-3 bleibt bewilligungsfrei. Bitte beachten Sie ebenfalls, dass Feuerwerke aufgrund von anhaltender Trockenheit zeitweilig verboten sein können. <https://www.fr.ch/de/polizei-und-sicherheit/waffen-sprengstoff-und-feuerwerk/waffen-pyrotechnik-und-sprengstoffe>
- **1. Augustfeuer und –knallkörper:** Das Anzünden von 1. Augustfeuern und Abfeuern von Feuerwerkskörpern ist vom Nationalfeiertag nicht wegzudenken. Viele Mitmenschen würden aber gerne darauf verzichten, dass diese „Schiessereien“ den 1. August schon eine Woche zum Voraus ankündigen und die Tage danach in Erinnerung rufen. Wir bitten darum die Eltern, auch Ihre Kinder anzuhalten, Raketen und Knallkörper am 1. August bzw. am 31. Juli abzufeuern. Ihre Haustiere und die Tiere in freier Natur wüssten dies sicher auch zu schätzen. Bitte beachten Sie auch hier, dass das Anzünden von 1. Augustfeuer und das Abfeuern von Feuerwerkskörpern aufgrund von anhaltender Trockenheit verboten sein können.
- **Organisation von öffentlichen Festanlässen:** Öffentliche Festanlässe sind für die unmittelbar betroffenen Anwohnerinnen und Anwohner jeweils mit Lärmimmissionen verbunden. Nehmen Sie als Organisatoren auf deren Bedürfnisse Rücksicht, insbesondere bezüglich Nachtruhe. Als Festveranstalter tragen Sie auch Verantwortung für das (Lärm)Verhalten der Festbesucher. Vergessen Sie nicht, die Nachbarschaft über Ihren Anlass und damit verbundene mögliche Unannehmlichkeiten zu informieren. Vielleicht ist sogar eine Einladung zu einem Gratisdrink angebracht!
- **Ausserordentlicher und unvermeidbarer Lärm:** Sollten Sie einmal ausserordentlichen Lärm (fast) nicht vermeiden können, dann informieren Sie doch frühzeitig Ihre Nachbarn; sie werden sich sicher mit der notwendigen Nachsicht erkenntlich zeigen.
- **Toleranz:** Gewiss müssen Sie nicht jede Form von Lärmbelästigungen hinnehmen. Dennoch ist je nach Situation auch ein bisschen Toleranz angebracht. Eine kurzfristige, nicht andauernde und massvolle Lärmbeeinträchtigung ist sicher lebenslangen

Nachbarstreitigkeiten vorzuziehen. Und vergessen Sie nicht, auch Sie könnten einmal – gewollt oder ungewollt – verantwortlich für übermässigen Lärm sein.

Leider wird der Lärmproblematik nicht in jedem Fall mit Rücksicht und Toleranz Rechnung getragen. Je nach Situation muss der Lärmbelästigung auch mit rechtlichen Mittel begegnet werden, dies insbesondere wenn die Nachtruhe der Bevölkerung massiv gestört wird. Darum soll hier auch auf entsprechende Rechtsgrundlagen verwiesen werden:

- **Zivilgesetzbuch (ZGB):** Art. 684 des ZGB verbietet schädliche und je nach Situation nicht gerechtfertigte Einwirkungen u. A. in Form von Lärm.
- **Umweltschutzgesetz (USG):** Art. 61 USG sieht vor, dass Übertretungen gegen Emissionsbegrenzungen und Schallschutzmassnahmen (also auch gegen Lärm) mit Busse bestraft werden.
- **Schall- und Laserverordnung (SLV):** Art. 5 SLV bestimmt: *„Wer Veranstaltungen durchführt, muss die Schallemissionen so weit begrenzen, dass die von der Veranstaltung erzeugten Immissionen den Stundenpegel von 93 dB(A) während der gesamten Veranstaltungsdauer nicht übersteigen“.*
- **Einführungsgesetz zum Strafgesetzbuch (EGStGB):** Gemäss Art. 12 lit. A EGStGB wird mit Busse bestraft, wer durch Unordnung oder Lärm die öffentliche Ruhe stört.

Personen, die sich in diesem Sinne in ihrer Ruhe wirklich beeinträchtigt fühlen, tun gut daran, mit den Lärmverantwortlichen das Gespräch zu suchen. Sollte auf diesem Weg kein Einvernehmen gefunden werden können, kann bei der zuständigen Instanz (Polizei, Staatsanwaltschaft, Gericht) Anzeige bzw. Klage erhoben werden.

Im Namen Ihrer Nachbarschaft danken wir Ihnen für Ihr Verständnis.

Oberamt des Sensebezirks

Informationen über das Gesundheitsnetz Sense und Konzept Senior+

- Die Zuhörerbank steht ab Mai jeweils von 10.00 – 11.00 Uhr jeden 1. + 3. Montag des Monats wieder für ein Gespräch bereit.
- Wenn Sie die Nachbarschaftshilfe in Anspruch nehmen möchten, wenden Sie sich bitte an die Gemeindeverwaltung, welche sich um die Organisation kümmern wird.
- Die Wanderungen jeden Montag von 9.00 – 10.00 Uhr mit Roland Corpataux, finden weiterhin statt und erfreuen sich grosser Beliebtheit. Sie können sich gerne der Wandergruppe anschliessen. Eine Anmeldung ist nicht nötig.
- Die aktualisierten Daten zu den Anlässen Senior+ finden Sie jederzeit auf der Webseite der Gemeinde. Dazu wird auch zeitnah über den WhatsApp-Kanal der Gemeinde informiert.
- Hier die kommenden Termine für die Mittagessen für die Seniorinnen und Senioren der Gemeinde Tentlingen (ab dem 60. Altersjahr) im Pflegeheim Aergera in Giffers:
 - 16. Juni 2025
 - 22. September 2025
 - 24. November 2025



Wasserversorgung Giffers - Tentlingen



Information der Wasserversorgung 2024

1. Herkunft des Trinkwassers

Das Trinkwasser der Wasserversorgung Giffers-Tentlingen ist ausschliesslich Quellwasser und kommt zu 80% aus eigenen Quellen, nämlich den Quellen Wald-Neuhaus, den Quellen Matta-Spitz, sowie der Quelle Massart und zu 20% von der Käserliquele Plasselb.

Die tägliche Trinkwasser-Gewinnung beträgt ca. 1'500 m³ oder 1'500'000 Liter.

2. Trinkwasserverbrauch

Die Wasserversorgung Giffers-Tentlingen versorgt ca. 3'250 Personen mit Trinkwasser. Neben den Gemeinden Giffers und Tentlingen wird auch die Gemeinde Pierrafortscha beliefert. Ebenfalls wird ein Teil der Gemeinde Marly mit Trinkwasser versorgt und eine gewisse Menge wird auch an die Wasserversorgung Rechthalten-St. Ursen abgegeben.

Der tägliche Trinkwasser-Verbrauch beträgt ca. 1'350 m³ oder 1'350'000 Liter.

An Spitzentagen und nach langer Trockenheit ist der Verbrauch sehr viel höher, ein sorgfältiger Umgang mit dem kostbaren Trinkwasser ist bei diesen Bedingungen noch viel wichtiger. DANKE für Ihr Verständnis.

3. Trinkwasser-Kontrollen

Für das gesamte Trinkwassernetz sind UV-Anlagen eingebaut, welche eine optimale Kontrolle und Behandlung vom Trinkwasser garantieren. Im Jahr 2024 wurden insgesamt 23 Proben an verschiedenen Stellen entnommen und vom Kantonschemiker analysiert. Alle Proben entsprachen den chemischen und mikrobiologischen Anforderungen an Trinkwasser.

4. Trinkwasser-Elemente

Methode-N°	Parameter	Einheit	Ergebnis	Norm
FR-LC-M-537-112	Trübung	TE/F	0.10 ± 0.03	max. 1.0
FR-LC-M-537-037	Nitrit	mg/l	< 0.05	max. 0.10
FR-LC-M-537-037	Nitrat	mg/l	11 ± 1	max. 40
FR-LC-M-537-038	Ammonium	mg/l	< 0.05	max. 0.10
FR-LC-M-537-039	Gesamthärte	°fH	22.8 ± 0.9	
FR-LC-M-537-038	Calcium	mg/l	79 ± 3	

5. Kontakte

Verwaltung: Gemeindeverwaltung, Präderwanstrasse 1, 1734 Tentlingen, 026 418 19 75

Brunnenmeister: Thomas Kolly, Wasserinstallationen, 1735 Giffers, 079 342 29 35

Neubau Brücke Stersmühle

Am 28.04.2017 hat die Bevölkerung an der Gemeindeversammlung beschlossen, dass die alte Brücke abgerissen und durch eine längere und breitere Brücke ersetzt werden soll. Gleichzeitig wurde der letzte Teil der Renaturierung Aegergera genehmigt. Nach langen Jahren der Planung und Einholung der Subventionszusagen und Bewilligungen, wurden die Bauarbeiten im Februar 2025 begonnen.



Mitte Februar wurde mit dem Rückbau der Brücke begonnen. Der Abriss brachte es nochmals in aller Deutlichkeit zum Vorschein, dass der Ersatz nötig ist. Im Innern der Brücke war zum Teil nur noch loser Sand. Auch die Spannseile musste man nicht mehr zerschneiden, da sie bereits durch das bloße Anheben mit dem Bagger gerissen sind.



Mit einem 90 Tonnen Kran wurden Bohrpfähle bis 20 m tief in den Boden getrieben, um darauf die Widerlager für die Brücke zu setzen.



Aushub für die Widerlager auf Seite Brädele

Die Konstruktion wurde so ausgelegt und berechnet, dass sie einem 100-jährigen Hochwasser standhalten kann. Die Baugrube ist bis 5 m tief und weist Grundwasser auf, welches laufend abge-pumpt werden muss.

Weiteres Vorgehen:

Ab Juni 2025 wird die Eisenbrücke an die Baustelle geliefert und montiert. Ab Ende Juli kann die neue Brücke an den Standort über die Ägergera verlegt werden. Danach beginnen die Renaturierungsarbeiten an der Ägergera auf Seite Brädele, welche bis Ende Oktober dauern. Ab diesem Zeitpunkt kann die Brücke dann teilweise für den Verkehr freigegeben werden. Im Dezember 2025 werden die Arbeiten abgeschlossen und die neue Brücke kann der Bevölkerung übergeben werden.

Einschränkungen während des Sommers und der ganzen Bauphase:

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass während der ganzen Bauphase der Baustellenbereich mit dem Ägergerabett nicht betreten werden darf. In diesem Bereich darf man sich weder aufhalten, noch grillieren oder baden. Vor und nach dem Baustellenbereich gibt es keine Einschränkungen seitens der Gemeinde. Die Gemeinde lehnt bei Unfällen oder Zuwiderhandlungen jegliche Haftung ab.

Wir danken Ihnen für das Verständnis und freuen uns schon auf die Eröffnung des Bauwerks.

Fälle von Asiatischem Laubholzbockkäfer in Pierrafortscha und Marly: Pufferzone der Gemeinde Tentlingen



Holz und abgeschnittene Pflanzen dürfen nicht ausserhalb der Pufferzone bewegt werden. Es wird empfohlen, Holz und abgeschnittene Äste an Ort und Stelle zu häckseln; maximale Grösse muss kleiner als 2.5 cm sein. In der Pufferzone der Gemeinde Tentlingen muss das holzige Pflanzenmaterial mit einer Plane abgedeckt und zu Fricompost in Posieux gebracht werden. **Benutzen Sie bei uns dazu einfach die bereits im Einsatz stehenden grünen Abfallcontainern unserer Grüngutabfuhr.**

Es werden Hinweistafeln an den strategischen Punkten am Strassenrand aufgestellt. Diese weisen auf die bevorstehende Ausfahrt aus der Pufferzone hin.

Das Amt für Wald und Natur (WNA) ruft die Bevölkerung auf, jegliche verdächtigen Laubbäume – auch kleine –, die kreisförmigen Löcher mit einem Durchmesser von ca. 1 cm am Stamm oder an den Ästen aufweisen und natürlich jede verdächtige Beobachtung von Insekten, Larven oder anderen Hinweisen an folgende E-Mail-Adresse zu melden:

invasive@fr.ch

Alle Informationen zu den Maßnahmen und Aktionsbereichen finden Sie unter folgender Adresse oder über den QR-Code:

fr.ch/asiatischem-laubholzbockkafer

Amt für Wald und Natur WNA

Route du Mont Carmel 5, Case postale,
1762 Givisiez
T +41 26 305 23 43
www.fr.ch/sfn



Weitere Mitteilungen

Spitex Sense – Mütter- und Väterberatung für Säuglinge und Kleinkinder bis zum 5. Altersjahr

Beratungen in Tentlingen: Jeweils am **3. Donnerstag** im Monat vormittags
nur auf **Voranmeldung** im Heim-Atelier Linde

Daten Juli - Dezember 2025: 17. Juli
21. August
25. September (= 4. Donnerstag)
16. Oktober
20. November
18. Dezember



Telefonische Beratungen und Voranmeldung unter 026 419 95 66:	Montag bis Mittwoch	08.00-11.00 Uhr und 13.30-16.00 Uhr
	Donnerstag	08.00-10.00 Uhr und 16.00-18.30 Uhr
	Freitag	08.00-11.00 Uhr

Brigitte Gauch-Löffel, Mütterberaterin NDS, E-Mail: brigitte.gauch@spitexsense.ch

KrimiSpass in Giffers und Tentlingen: Aktueller Fall «Vollgas in den Tod»

Krimi-Fans können auf dem Gemeindegebiet von Giffers und Tentlingen selbst in die Rolle eines Kommissars oder einer Kommissarin schlüpfen und auf Spurensuche gehen.

Auf dem kriminalistischen Rundgang können sich Krimi-Fans selbst auf Spurensuche begeben. Mittels Smartphone werden sie durch einen kniffligen Fall geführt, den es aufzuklären gilt. Die Teilnahme am Spiel ist kostenlos.

Möchten auch Sie Ihr Können als Kommissar/in unter Beweis stellen? Mehr Informationen zu den interaktiven Erlebnis-Krimis finden Sie unter www.KrimiSpass.ch

Vielseitige Angebote mit ProSenectute: Informatiksprechstunde im Pflegeheim Aergera Giffers

Haben Sie Fragen zur Nutzung Ihres Computers, Tablets oder Smartphones?

Freiwillige antworten gerne auf Ihre Fragen!

Daten & Zeiten

2. und 4. Montag im Monat
10.30 – 12.00 Uhr

Ort

Pflegeheim Aergera
Schwarzseestrasse 20
1735 Giffers

Kontakt

Sari Amstutz
Pro Senectute Freiburg
026 347 12 93
sari.amstutz@fr.prosenectute.ch

**Kostenlos und
ohne Anmeldung**

Sanierung Kantonalstrasse Giffers

Die Gemeinde Giffers teilt mit, dass gemäss dem Tiefbauamt des Kantons Freiburg, die Kantonalstrasse in Giffers im Herbst saniert wird.

WhatsApp-Kanal der Gemeinde Tentlingen: Stand Abonnenten 506

Erhalten auch Sie regelmässig neuste Informationen aus der Gemeinde und bleiben so über das Geschehen auf dem Laufenden.

Der Kanal kann via QR-Code
oder folgenden Link abonniert werden:

<https://whatsapp.com/channel/0029VaEcpawEQIall4aAOT0E>

Um den WhatsApp-Kanal zu abonnieren, scannen Sie den QR-Code,
Kanal abonnieren und Glocke aktivieren, danke





Kluger Rat – Notvorrat



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für Wirtschaft, Bildung und Forschung WBF
Wirtschaftliche Landesversorgung

Notvorrats-Rechner





Schützen wir die Waldtiere

Frühling und Frühsommer ist die Zeit der Geburten!
Wildtiere ziehen ihre Jungen auf und brauchen
besonders viel Ruhe.

Führen wir die Hunde an der
Leine vom 1. April bis 15. Juli



Bleiben wir auf den
Waldwegen und -pfaden

Vermeiden wir Tiere zu
berühren oder zu bewegen



Vielen Dank !

MACH MIT!

JEDE

MINUTE

ZÄHLT

für Giffers und Tentlingen



Dieses Jahr neu:

Giffers und Tentlingen gegen Plaffeien

Mach mit und verhilf Giffers und Tentlingen zum Sieg!

Wir bewegen uns vom 1. Mai bis 1. Juni 2025.

coopgemeindeduell.ch

**JETZT APP
HERUNTERLADEN**



groupe mutuel

EIN PROJEKT VON
schweiz.bewegt